

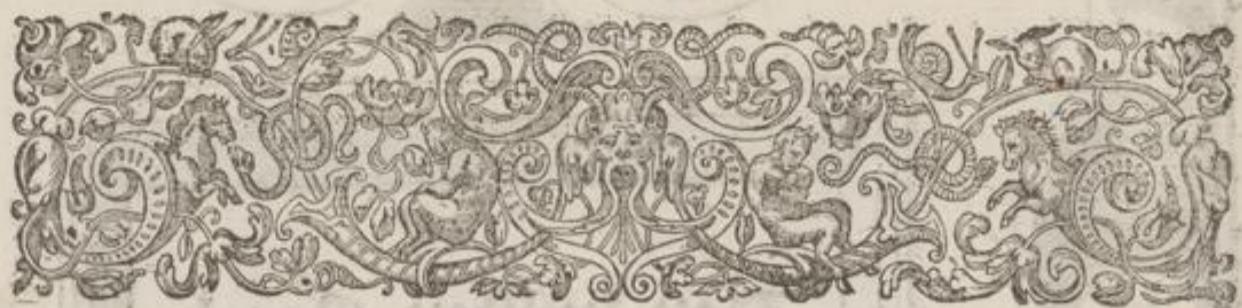
**Den vijfsten Boeck**  
van Architecturen Sebastiani  
Serlii/in den welcken van diver-  
sche formen der Tempelen getrac-  
teert wort/na de maniere van  
den Antyken/ende oock  
dienende voor de  
Kerstenen.

Overgheset uyt de Italiaensche in  
Nederduytsche sprake, door Peter Cockey van  
Aelst, d̄en ter tijt Schilder des  
K. Majesteyt.



**Men vintse te coopt Amsterdam**  
by Cornelis Claesz. opt Water/  
int Schrijfbocck.

Anno 1606.



Den vijfden Boeck van veelderley manieren  
van Tempelen.

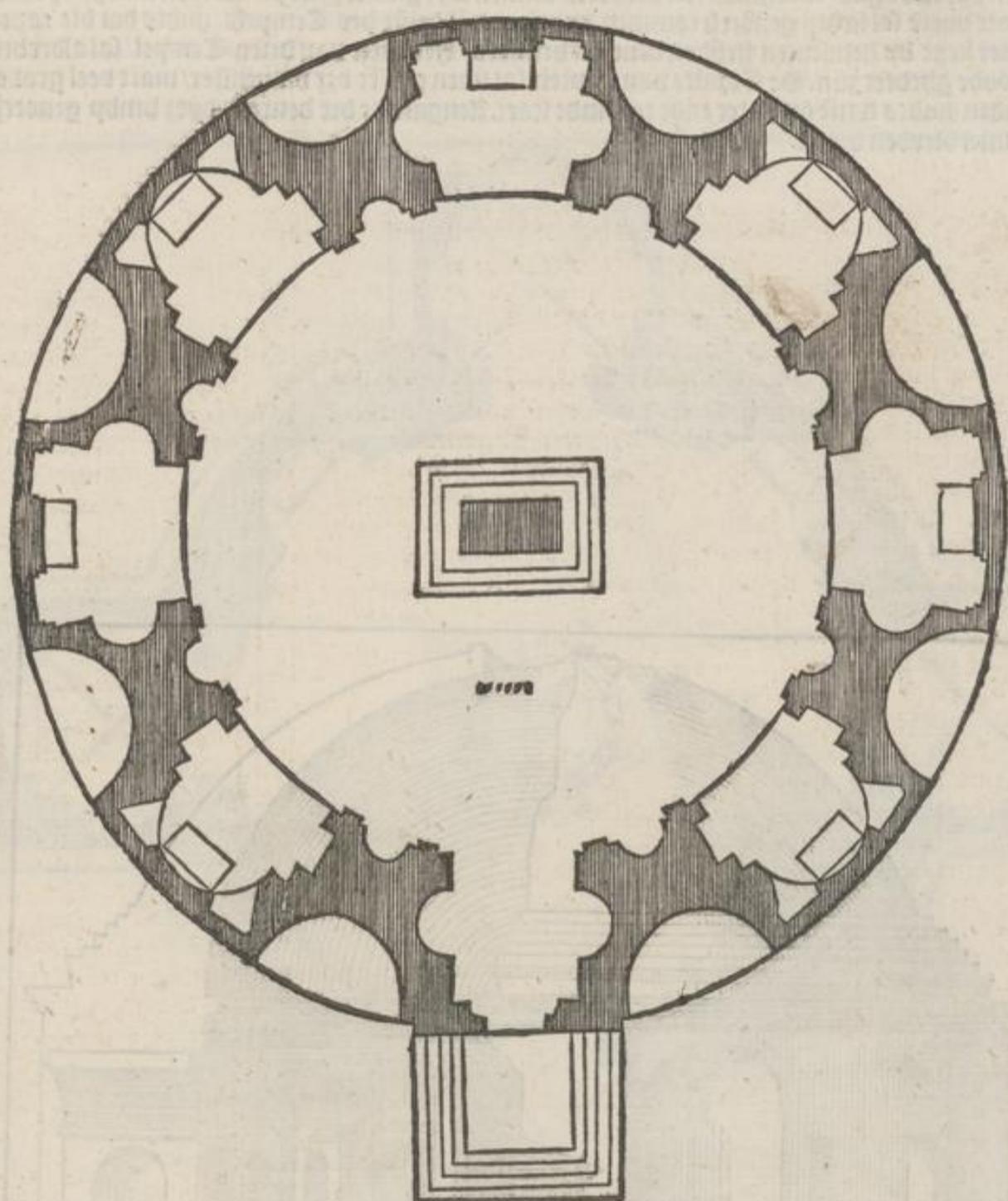
Dat xiiij. Capittel.

**G**ewel datmen in kerstenrijsche vele ende diverse formen van Tempelen  
ende kercken siet so wel Antike als Moderne nochtans midts dat ick voortijs be-  
looft hebbe sommige Ordinantien daer af te tonen om i' getal van mynen Boecken  
te voldoene soo willen wy vanden selven tracteren ende in t' beworp ten minsten  
twaellue verscheyden manieren van Tempelen settien met haren gronden ende maten.  
Ende om dat de ronde forme de perfectste van allen is so sal ick daer aen beginnen. Maer al ist  
dat in onsen tijden het sy deur cleynen devotie oft deur breechheyt vanden menschen gheen groote  
kercken meer begonst en warden te maken: Ja datmen noch niet en volmaect die voortijs  
begost zijn: soos ick die mijne soo cleyne maken als sy souden mogen in redelicker wijsse pas-  
sen op dat se niet cleynen coste in cozier tijt souden mogen volmaect worden. Den Diameter dat  
van desen gront sal also lanck als hooghe zyn nadefigur vanden circule te weten van t' sech  
voeten. Die dicte vanden muer sal vant vierendeel des diameters zyn dat van vijfthien voeten  
op datmen daer gemackelick die capellen binnen maken mach. De welche capellen sullen twaelf  
voeten breet zyn. Die Nicchen tusshen die pilaren sullen vier voet breet zyn: die andere binnen  
den inganc ende van dyn capellen sullein ses voet en halven breet zyn. Ende om den cost van steen  
ende calck te sparen soo salmen van bupten tusshen die Capellen die groote Nicchen maken der  
welcker breedte sal comen op vijfthien voeten. Desen Tempel staet verheven vander eerden ten  
minsten vijf trappen ende al waert noch hogher ten waer niet quaet want dat eerstrijke ver-  
hoocht met der tijt alsoo datmen in veel oude Tempelen ende kercken nederwaerts cert daer men  
voortijs opghecommen heeft: maer die trappen willen altyts onpaer zyn nadefigur van  
Vitruuio daer hy van den Tempelen sprecket op dat (sept hy) alsmen metten rechten voet begme  
te clommen men hem metten selven rechten voet op dat paneysel des Tempels vindt. Aengaende  
den fondamente so en eammen niet gesaelget datment diepe ende breedt make maer die min-  
ste breedde diemen onder soude moghen legghen is dese datmen vanden Diameter der dicken  
des muers een perfect viercant make ende den Diagonus van dien viercante sal de breedde van  
den fondamente des muers onder 3pn. Alsoo dunct my dat het Vitruuus beschrijft daer hy van  
fonderen spreekt. Maer aengaende der stoffen des fondeursels in vasten oft herden gronde ende  
oock in waterachtighen gronde en behoevick hier niet te verhalen midts dat het alleman bekent  
is.

Dat vijsde Boeck,

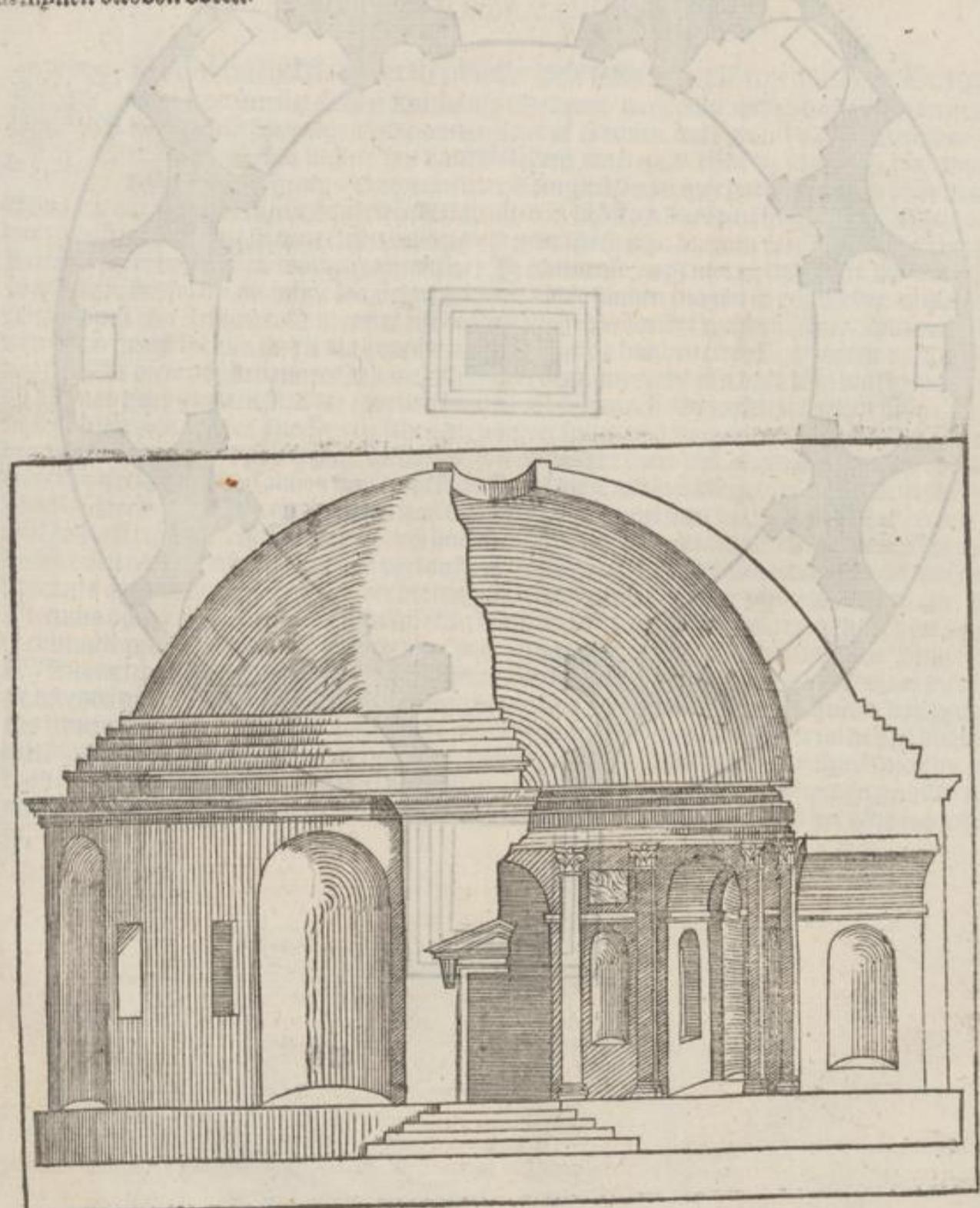
Dat ruij. Capittel.

Fol.ij.

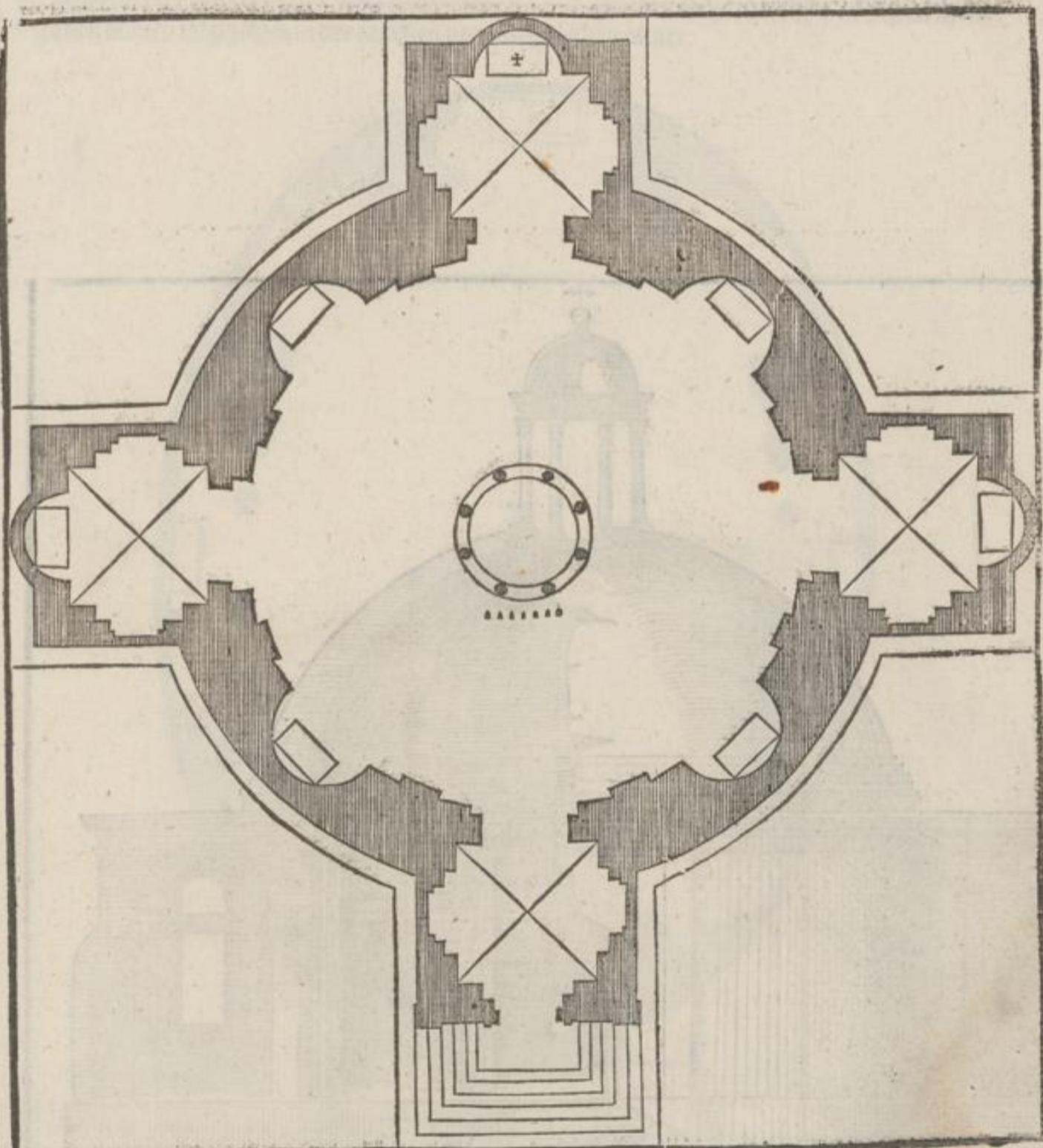


Van diuersche formen der Tempelen.

**G**eoorte hebbende den grondt van desen ronden Temple/ soo volcht hier nu dat opstaende dees Tempels van bumpten en oock van binnē/ midts dat hy al willēs gebroken gemaect is om alle heyde te liene: dat binnenste des Tempels is nae de maniere van Corinthien gemaect. De geheele hoochde van aen i' paument tot boven tegen d' welfsel/ houdt tēstich voeten: die derich voeten sullen voorz den ketel oft rondt welfsel zijn. De restē nederwaerts salmen deelen in vijs en haluen/ daer aſ ſal d' een deel voor Cornice Frise ende Architrabe zijn: die v'er en halve restende deelen/ ſullen die Colommen mit basen ende capiteelen hooge zijn/ van welcken altſamen dat ghy die particulare maten in mynen vierden boet byde Corinthia binden ſult. Die Nicchen tuſſchen die placie pilaren/ ſullen thien voeten hoogh zijn: die andere ſullen vijftien voeten houden. Dat gat boven dat welfſele/ ſal wijt zyn dat ſevenste deel des Diameters vanden Temple: Boven dat ſelue gaide machmen een lanterne maken met glasen gestopt/ oft men macht open laaten daer duere ſal lichts genoech comen voorz dat middelste des Tempels/ midts dat die kapellen huer licht by hemſeluen hebben deur die vensters. Het dack van desen Tempel/ ſal alderbest met loode ghedeect zijn. De Cornice van bumpten/ ſal staen gelijc der binnenſter/ marc veel grover van ledēn/ midts datſe te water ende te windē staet. Aengaende der deuren/ dper vindp genoech in mynen vierden boeck.

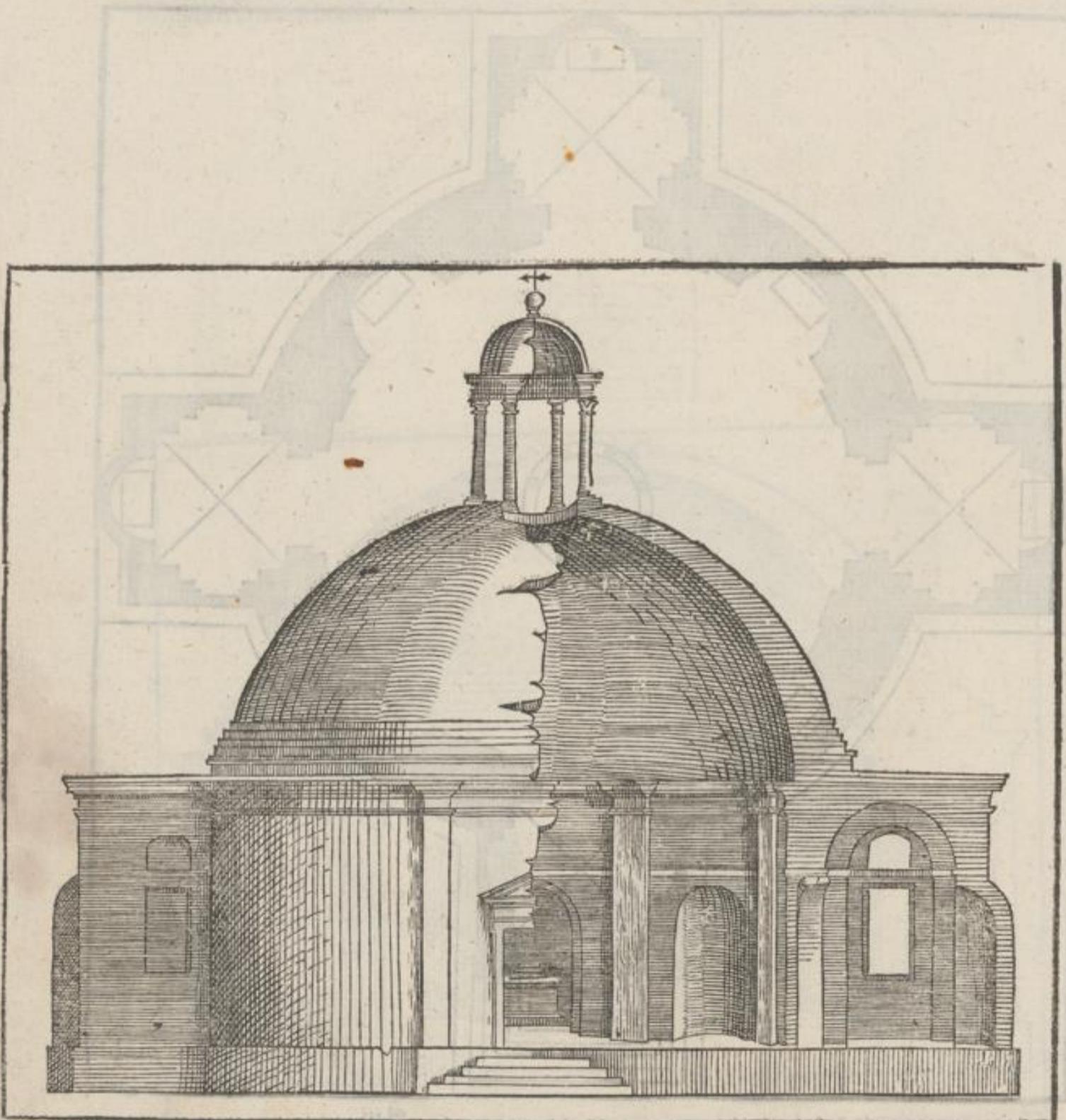


**A**lis den grondt van desen navolgenden Tempel oock rondt/soo heeft hy nochtans een veranderinge duer die viere wtspronghen te weten drie capellen/ende oock den inganck vanden seluen satsoene. Den diameter van desen Tempel houdt achienveertich voeten: die dicthe des muers houdt een sevenste deel vanden diameter. De capellen zy verryen voet int viercante/sonder de Nicchen: die ander vier Nicchen oft cleyn capellen sullen neghen voet vzeet zyn: die viercante capellen hebben huer licht van bespden: waer dat licht vanden Tempel boven int welfsele/ sal wijn zyn dat vijfde deel des diameters / met eenne lanterne daeroppe/ ghelyck vanden anderen gespen is. Tot desen Tempel salmen oock met vijf trappen op climmen: Ende midts dat de hoeken bumpten die Tempelen alius onrepn liggen soo soud ick prisen datmen eenen viercanten muer daer omme trocke/ so hooge als den oorganck/ op datmen daer niet so lichtelick hy comen en soude.

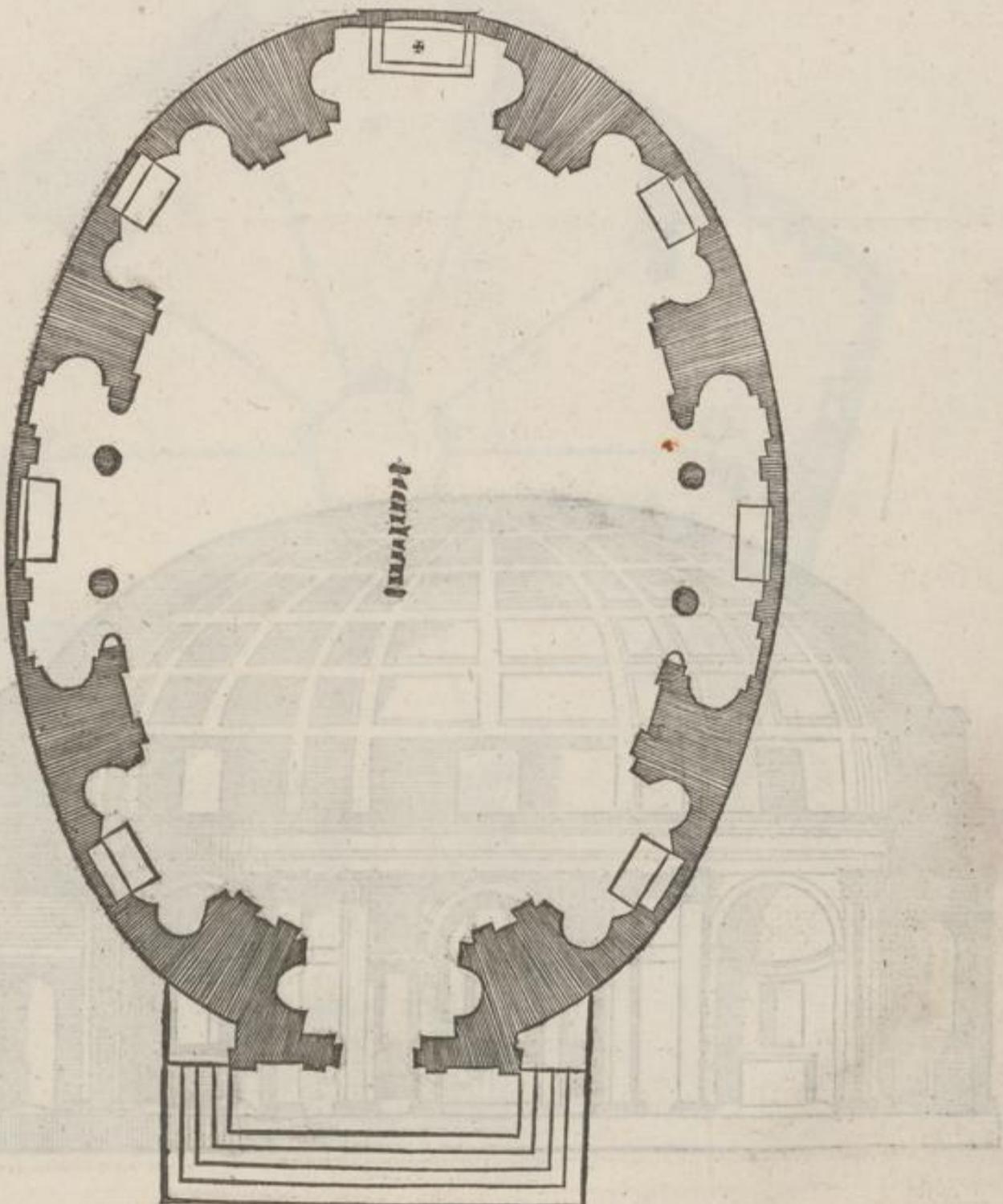


Van diversche formen van Tempelen.

**V**anden ghepalsteerden grondt/soo siedp hier d'opstaende/soo veel van binnen als van buiten/mides dat het ghebroken schpt. Die hooghde van binnen hout ghelyck den Diameter/dars achtenveertich voeten. De heft sal voor dat half rondt welsselspn. Ende dat lucht gat boven (alsoo ghescept is) sal wyt syn van t' vpkste deel des Diameters / daer op datmen eene lanterne setten sal met ghelasen ghelyck inde figure ghetooont is / ende dat welssle ghedeckt niet loopt oft ander materie. Vandens welssel nederwaerts salmen dat cornicement van twee voeten en half hooghe maken/gheformeert ghelyck d'imposte vanden boghen des Thaters van Marcellus inden vierden boeck int sevenste Cap. fo. 37 ende sal dienen vooz Capiteelen wghenomen dat Plintus metter Cimatiens/dat vooz Cozone dienen sal. De pilasters zijn breet/vier voet en halven. Die groote capellen/zijn hoogh eenentwintich voeten: die kleynste capellen / sullen derchien voet en halven hooghe zyn/boven halfrondt. Boven die dyp viercante capellen ende boven den inganck/machment plat decken/wat af hanghende om des waters wille : oock machmen binnen die dichte des muts trappen ordinceren/om daer op te climmen ende een pseren oft steenen geleente daerom makien. Den Tempel machmen decken daer af datmen best ghereetschap heeft/maet van loode soudet alder sekerst zyn.

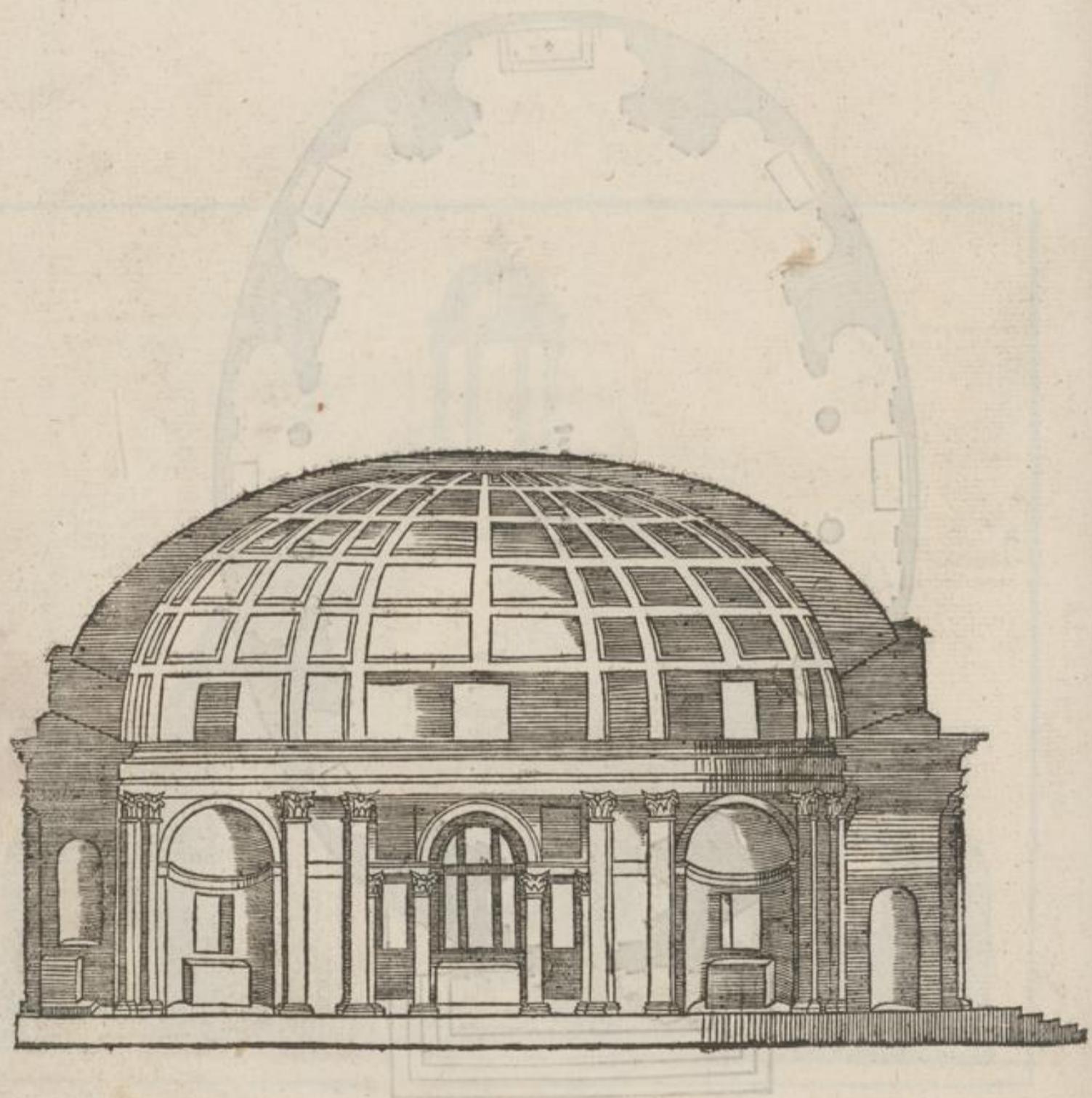


**N**aderende figuren welcke die perfeckste zyn/soo ghelycken best die ouale dats eywys/daeromme heeft my behaecht eenen tempel op sulcken maniere te maken/den welcken tempe huet zyn sal lessen veertich voeten ende lanck lessenselsich voeten. De dicte des muers sal acht voete houdē en daer binnē sullen die capelle staen: ende al en zynse niet te rypm/so en derēmense ocht niet afsluiten. Die wypde van die twee grootste capellen/hout ewintich voet en halven binnen de welche syn twee Nicchen/elck huet vier voeten. De colonnen sullen dick syn eenen voet en half/ende die halve naer advenant. Die spatiēn tusschen die muddelste colonnen sullen seyen voet en een half houden/ende d'ander sullen vier en een quaert houden. Dees twee capellen sullen elck dyp vensters hebben / wie muddelste sal wpt syn ses voeten ende d'ander ter zyden elck dyp voeten. Die capelle metten hooghen altaer sal thē en voet huet syn/ende ses voeten verre inden muer mit Nicchen gelick de groote/ende een venster boven den altaer van ses voeten wpt. Die viere andere capellen/sullen van halven cirkel syn thien voeten wpt/hebbende ocht dergelycke Nicchen/ende een venster van vier voeten wpt boven den altaer. Ende midts dat dees capellen by hem selven lichts genoech hebben/soo mocht men hem daermit lyden voor; den gheheelen Tempel/maer op dat daer noch lichter worde/soo salmen boven die capellen noch vensters maken. Desen tempel sal oock niet min dan vpf trappen opgaē; die deure sal wpt syn ses voeten/ende sal met vier pilaren ghetoert worden nadē Corinthia. Den inganck binnen sal ghelycken der capellen vanden hooghen altaer.

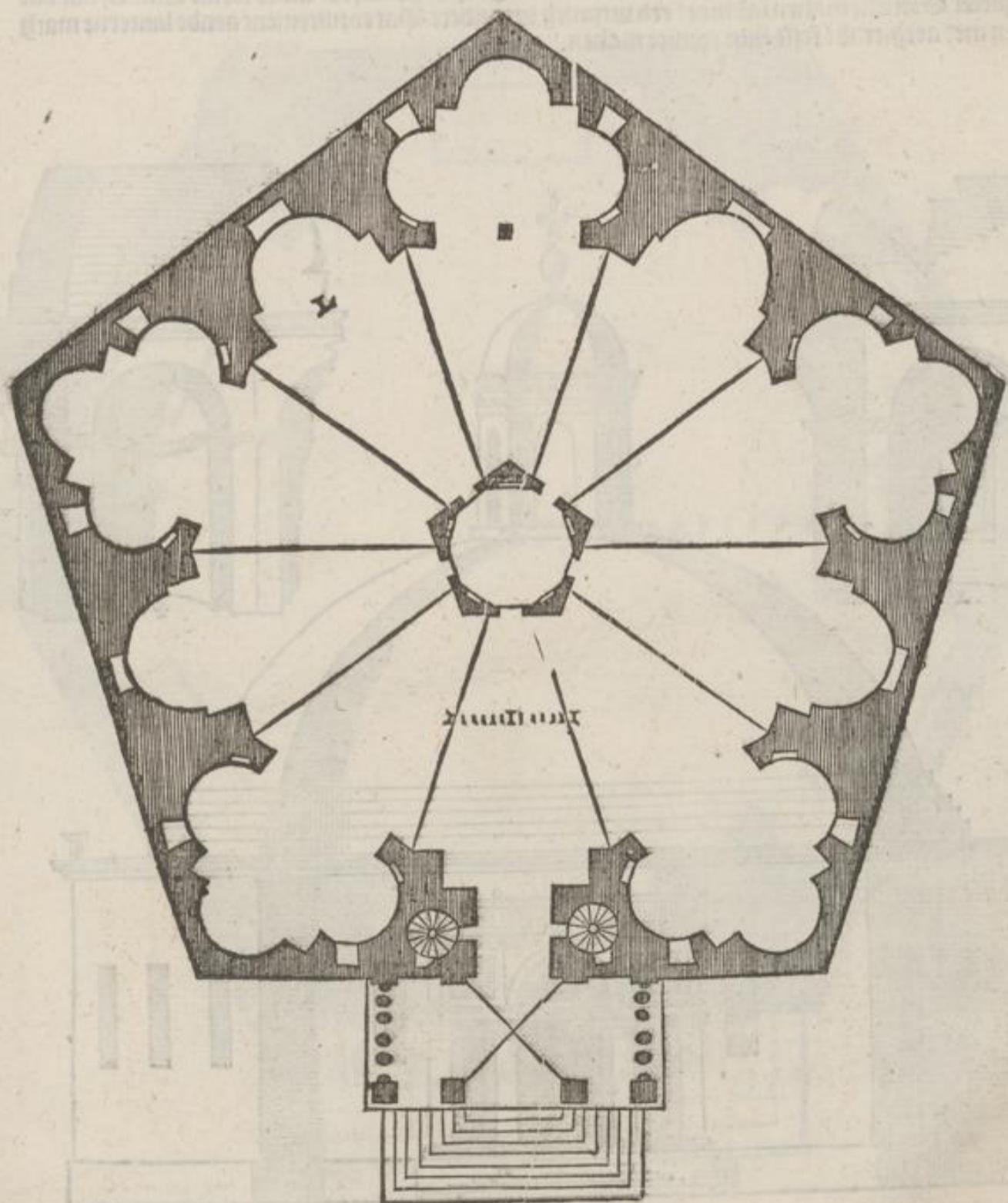


Van diuersche formen der Tempelen.

D<sup>e</sup>s figuere hier onder betoone den ovalen tempelen van binnen/ den welcken van t' pavement tot onder dat weksiele hoogh is gelijk die h<sup>e</sup>ede/ dat is van lessendertich voeten: van t' pauement tot bouen de cornice / sullen d<sup>e</sup>pentwintich voeten spn/ welche hoochde ghedeelt in wpuen/ soo sal d<sup>e</sup> een deel voor Architrabe xrise ende Cornice spn. Die ander vier deelen / sullen voor de hoochde vanden pilaren spn die de capellen schepden: die particulare maten hier af vindn in mynen vierden boeck in d<sup>e</sup> ordme van Corinthe/ indes dat desen tempel van sulcken wreke ghemaect is. Die hoochde vanden ronden colommen/ sal twaelfvoeten houden. De architrabe die den boghe onderhoue/ is van eenen voet. De poorte (alsoo byden gront gesepct is) sal met vier platte pilaren ghecierd spn/ in sulcker formen ende maten/ ghelyck die binnen den tempel staen/ende oock met sulcken cornicement. De poorte oft deure sal eenen boghe op twee pilasters hebben tusschen die platte pilaren. Dat welsel van desen tempel machmen verrieter alsoo ghehoont wort inde figuere ende noch rijckelijker / makende die vensters boven die cornice nederhanghende ghelycknien siet. Ende deckmen van den tempel niet loot voor d<sup>e</sup> heste/ soo sulken die vensters ghenoegh beschermt spn.

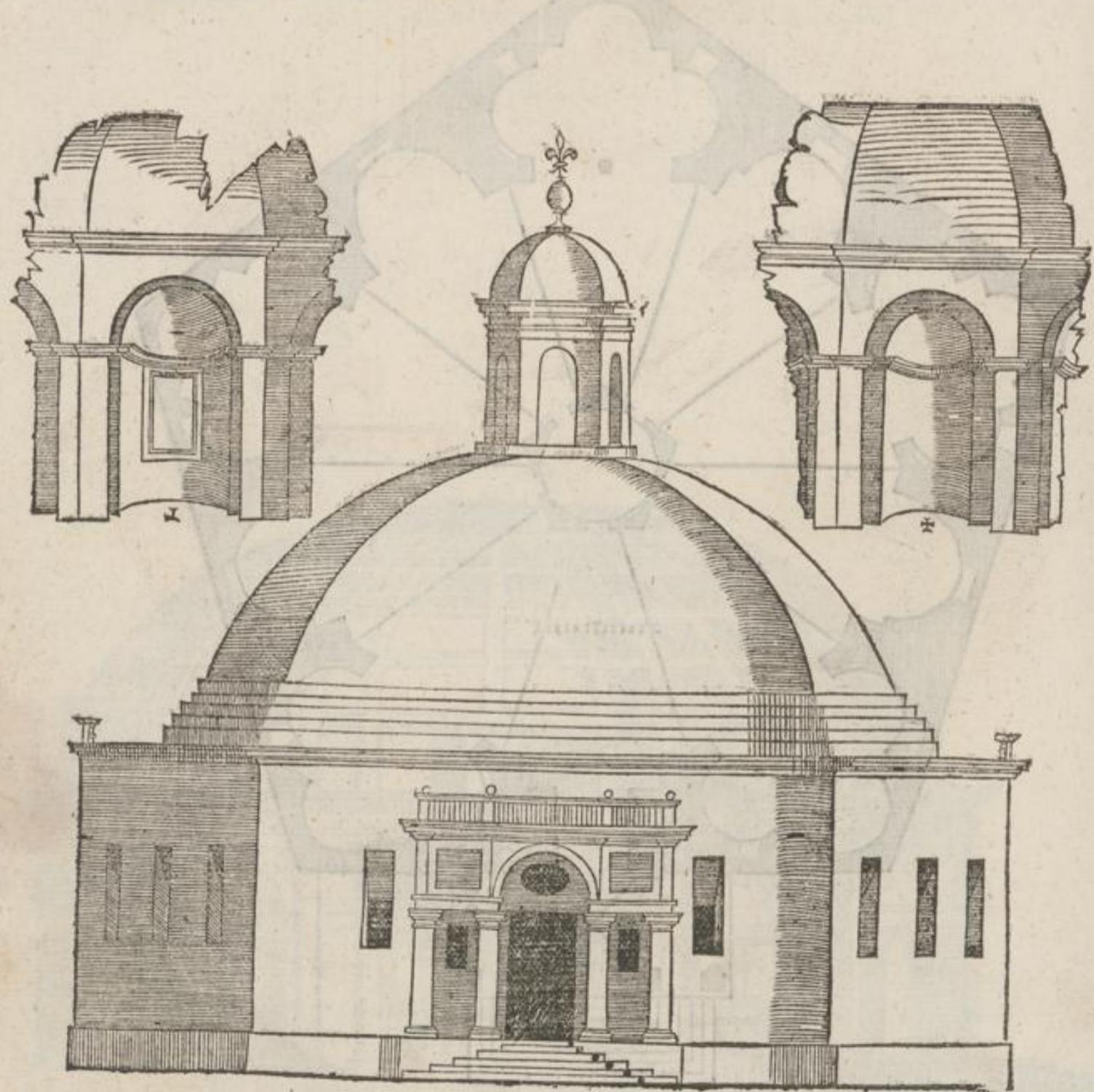


**A**lis dees forme vijschoekich dat welcke in Architecturen niet soo schickelijck en is/ dace omme heb ickse binnien van tien hoecken willen maken. Den Diameter van desen Temple is eweentelicke voeten lanck. De Diameter vande lanterne houdt twaelf voeten. De vijfe groote capellen houden vijsfien voeten mit viercante/ sonder de drie Nicchen de welcke tien voeten wijt zijn. De cleyne capellen zijn breet vijsfien voeten/ ende gaen vier voeten inden muer tot aenden halven circkel/ den welcken wijt is dertien voeten. De groote capellen sullen twee vensters hebben/ ende de cleyne eene. De wijde vander deuren/ houdt seuen voet en halven. De logie huyten sal breet zijn tien voeten/ ende lanck vierentwintig voeten: de vier pilaren hier af sullen twe voeten viercant zijn. De middelste spatie tuischen die pilaren sal tien voeten houden/ ende d'ander twee spatiën vier voeten. Die sijden vander logien/ sullen een ghelerente hebben met hausters gemaect. Inde syden vander poorten/ sullen twe windeltrappen staen om op dat poortael te gaen/ ende oock rontsomme den Temple. Dese Temple staet negen trappen verheuen vander terden/ ende men machen onder holmaken.



### Aan diuersche formen der Tempelen.

**H**ewel dat desen Tempel gesloten is/ so sullen wy nochtans de maten binnien weltoonen/ ende is binnen also hooge als breed dat is tweestelfich voeten. De lanterne is ooc so hoo-ge als breed tot aende cornice. Dat welszel is van halven cirkel: dat welszel vanden Tempel is oock van halven cirkel-hooge eenendertich voeten: de rest nederwaerts sal de cornice van twee voet en halven hebben/ gesormeert ghelyck d'imposte vanden Theatre Marcelli inden vierden Boeck in d'ordine Ionica gecreeclyk. T. folio. 37. Dees cornice salmen bumpt gelijcs der bin-nenster settien/matt groter. De vierante pilaren vanden poortale zijn hooge veertien voeten/met basen ende capiteelen Dorische. D'architrabe is de halue dicke vanden pilaer hooge. Boven den voege is de cornice dat vierdedeel minder dan de groote / maer van der selver formen : Endesal dienen voor capiteelen aende pilaren. Boven dees cornice salmen een horstsweringhe maken met balusters ooste van hysere. Die twee stukken boven dese Temple betoonen de capellen van binnen/ Ende dat mitten Crucifix gheceekent betoont de grootste capellen vande welche dat de hoochde vijsencwintich voeten houdt. Dat ander stuk geteekent met L. betoont de minder capellen oock vijsencwintich voet hooge. De pilasters welck de capellen scheypden/sullen drie voet breed zijn. De hoogde sal van negentien voeten zum:ende men sal daer een cornice maecken/ dier ontsomme den Tempel gaen sal/ dienende voor capiteelen aende gesepide pilasters/ welcr forme datmen nae dat capiteel Dorische maken sal/maer een weynich verandert. Dat cornicement aende lanterne mach men niet architrabe kese ende cornice maken.

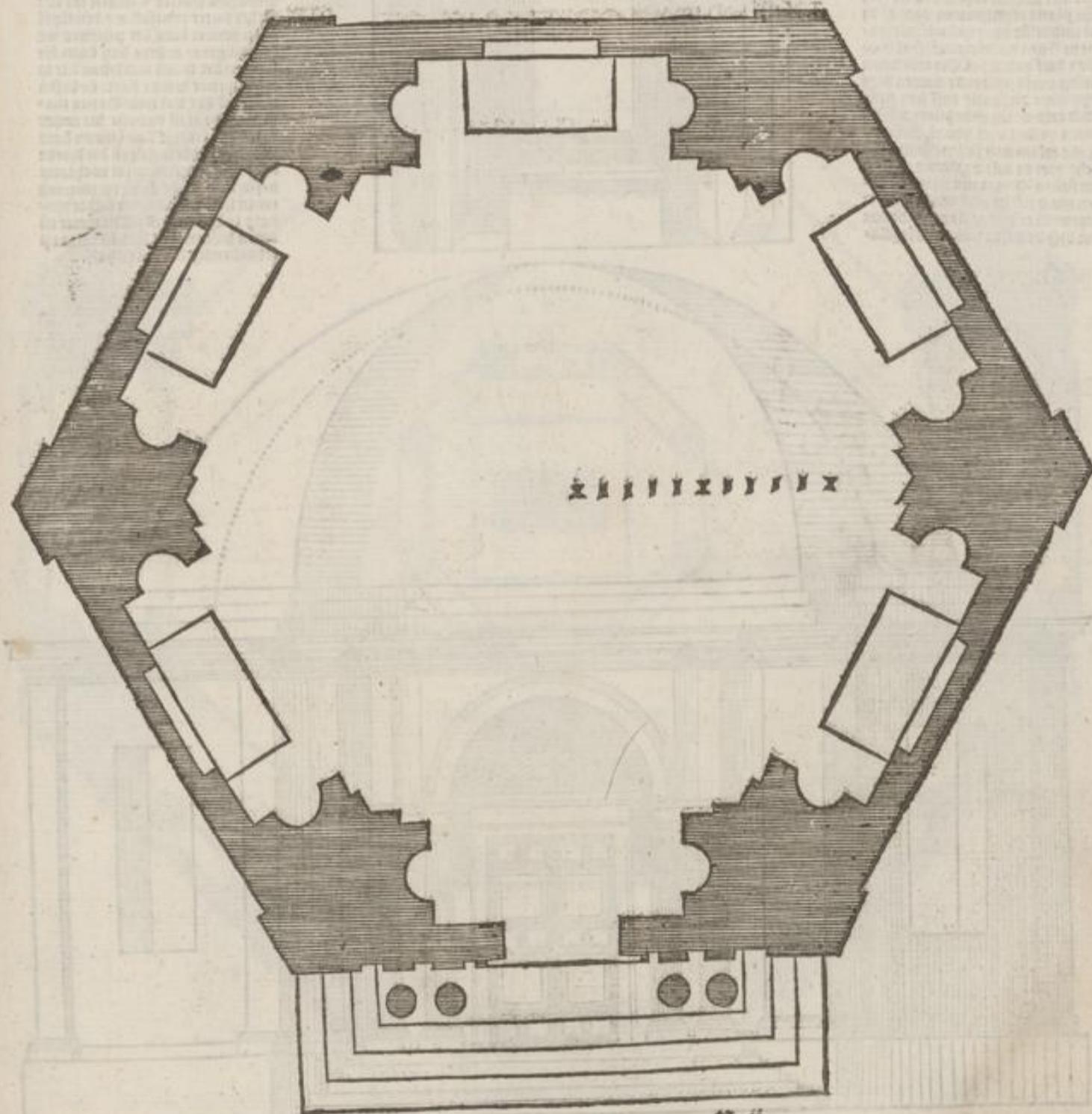


Dat vijsde Boeck.

Dat viij. Capittel.

Fol. vj.

En gronde van desen navolgende Tempel sal sescantich 3pn/ houdende in diameter vijf -  
entwintich voeten: ende die dicke des muers vijue. De wydde vander capellen houdt tien  
voeten/ende gaen vier voeten inden muer: die wydde vanden Nicheken/ hout twee voeten.  
Die deure vanden Tempel is wpt vijf voeten/ geciert met dobbelen colommen/ de welcke dijk 3pn  
eenen voet ende een quaert: den opgangh is vijf trappen ofte meer wiltmen/ doch onpaer. Elcke  
capelle heeft een venstre/van vier voet en halven breet/ dwelecken lichts genoech inh:ingen sal/ alen  
isser gheene lanterne. Aende ses hoecken bynten den Tempel/ salmen platte pilaren maken van  
twee voet en quaert een breet/ en weprach wtspringede. En ostmē den Tempel groter makē wilde/  
en datmen bp fante van steene gheen dicker colommen maken en coste/ soo machmen Corptius  
makē ofte Ionica: ofte wilment Dorica maken / so machmen hem niet pedestalen te hulpe comen.

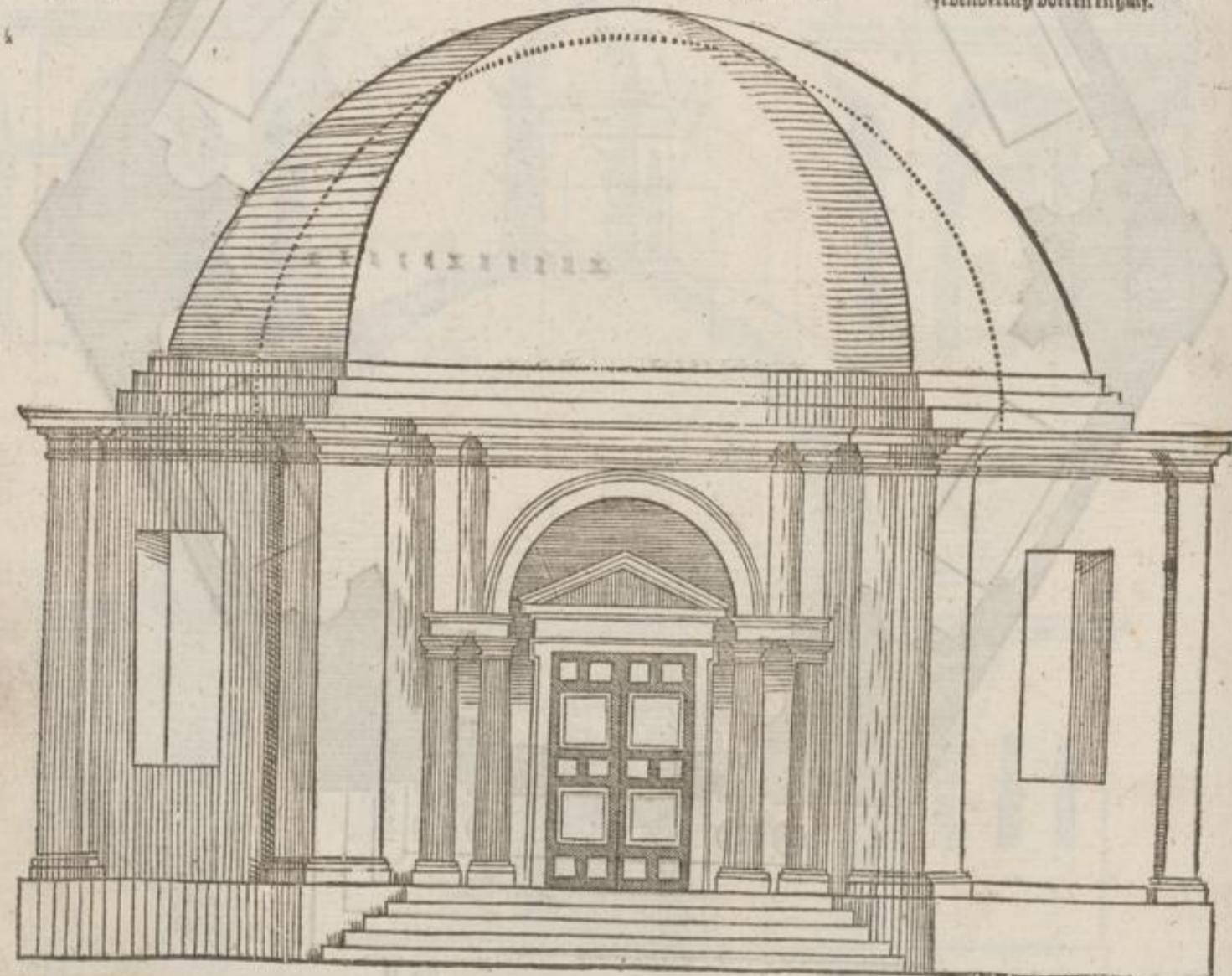
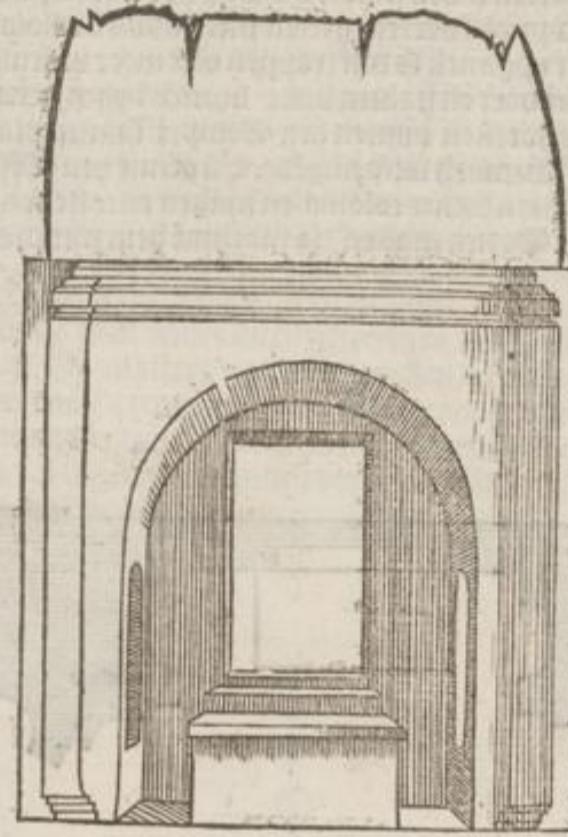


## Van diverse formen der Tempelen.

**N**A dat op den gront banden sechschighen Tempel ghe-  
toont hebben so behoeven op oock den Tempel in d' op-  
staende te hetoonen ende te beschryven so wel van hante  
als van bumpten want al is den Tempel gheri ghelycken/  
soo hebboen wi daer boven op een  
capelle gheset van binnen te sene/  
indes dat si alle vrye van eender  
formen hant en des gelijc hout den  
ingane oor die selue forme. Maec  
aengaende den bumpten ist so  
seg ich dat de hoochde van op dat  
pavement beydē tot boven de co-  
nue achtien voetē hout den sal. Die  
conice ronsonne den Tempel/  
salmen van eenen voert en halven  
maaken maer die ledē vander sel-  
ver conice salme na. Dat capiteel  
vande Dorica marchen / om vante  
voek dienen sal voor capiteel op de  
pilasters aende ses hoeken. Be-  
haluen dat Plinthus met ryder  
Cimatis dat welcke mit dat he  
diene sal voor een Coronae en sal  
bove de pilasters maer recht dure  
gaen alsoomen inde figure merckē  
mach. Dat postasche sal gecreest  
3. in met rouden columnen en met  
zijn platte regenpilaaren daer af dz  
de middelste in ecoldomie oft ipsa-  
cietu. Then die columnē sruit vo-  
teen half houde sal. Des columnen  
sullen eenen voet ende haueen dicht  
zijn: maer die spatie tuss den elke  
twee columnen ende pilaaren sulle  
eenen haluen voet houde. Dese ge-  
screde columnen sullen hoogh zijn  
acht voet en die quart: die capite-  
len sullen Dorica sijn maer de ba-  
sel om daer benedē aende voet te  
regene en te wende staen: ende ooc  
om dyse de basen vande platte pilas-

ten ende den groben pilasters sijn souden / omvangende de Tempel  
callen syden/ so salmenste Thuseane maken. De hoochde van Wareya-  
trabe sal tenen voetē houden wat op dat den boghe staen sal ende die  
deure salmen voortē vrechten ghegraven inde figuren sien mach.

Den organk sal ten minsten vijf  
trappen hoge sijn. Dat dock salme  
van eeniger materie verken die in  
den lant en gedurckich ende welce  
decomme is anders souder algys  
best van loode sijn. ende dit is aen-  
gaende dat werk van bumpten.  
Om te tracteren banden binne-  
sten drelen soo is ghespdr dat een  
capelle voor alle diene die diede  
van dene cappellen houdē elctien  
voerende onder houchden hou-  
dense dertien voet en halven ende  
geen inden nuer diet voeten. Ken  
elcke ipde hebbest een Driehoek  
die heeft io twee voeten. Boven den  
altaer is een vensie die vier voet  
en halven heeft io. ende hooge sekē  
voeten. De conice binnen de tem-  
ple sal vander selver hoochē staen  
ghelyck he bumpten: ende sal ooc  
vander selver figure sijn: wat dat  
Plinthus metter Cimatis sal ooc  
rechte dure ronsonne den kpel  
gaen sonder houdē die pilasters we-  
te springene: anders dan dat dienē  
wel reyder maakt mach dan die te  
eghen ende windē staet: de basen  
machē oor wel uade Dorica mas-  
ken. Ende al ist dat alle die ander  
getoonde tempel van binnen haet  
hoochde hebben: gelijc die breedē  
oer den Diameter: so sal nochtans  
desen mitz dz by so cleyn io: noch  
eenen haluen Diameter hoger sijn  
dat te weten eenen Diameter elc  
enen haluen: dat welcke come og  
gedurckich voeten en half.

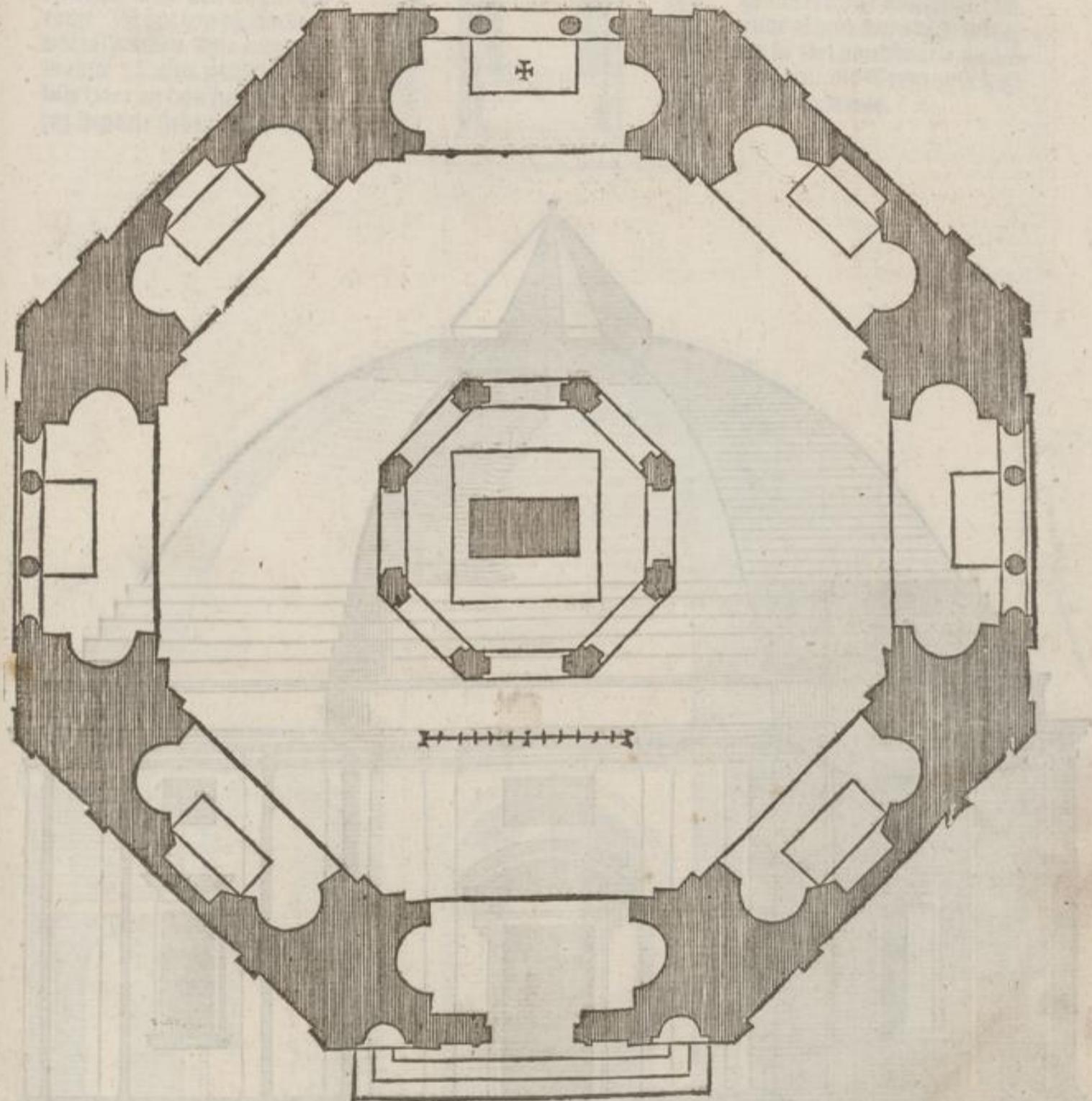


Dat vijsde Boeck.

Dat xiiij. Capittel.

Fol. viij.

Al en hebben dees voorsz. ende oock sommighe navolgende Tempels / gheen toren's om clokken op te hangene naide maniere vande kerstenen/ noch oock geen sacristien ende ander e verreck plaetsen: so mocht mense nochtans met goeder manieren hupten aen voeghen / maer also/ dat men van binnen den Tempel daer inne ginge: ende alsuleken subjecten ende inventien en sulsen in myn ander Boecken niet gebreken. Den grond van desen naevolghenden Tempel is achtcantich/ daer af dat den Diameter binnen drieveertich voeten houden sal / ende den muer acht voeten. De capellen zijn wijt twaelf voeten ende gaen inden muer ses voetē. De drie capellen zijn van halven circ'e/ ende d'ander drie met den inganch zijn quadrangular. Elk capelle heeft twee Nischen die sulen vier voet breed zijn. Die drie vensters inde halve circels/ zijn vier voeten breed: d'ander drie metten colommen zijn elf voet wijs. De deure is wijt vijf voeten. Inden middelt des Tempels machmen eenen altaer setten/ gedect met een Tribune op acht pilasters. Den Diameter hier af sal twaelf voet lanck zijn: Ende begertmen desen Tempel grooter/ so machme de voeten vergrooten.



Van diuersche formen der Tempelen.

Dees figure hier ondredit tot den achtcantigen voortgetoonden grondt/ende is dat opstaen-de van hupten. Van op den hoochsten trap tot d'opperste vander Cornicen sullen eenen-twintich voeten en half zyn/ dat welke die helft vander binnerster hoochden is. De Cornice sal twee voeten houden gedeelt gelijck dat capiteel vande Dorica/ ende sal oock op de pilasters w-springen sonder dat Plintus gelijckmen inde figure: men sal daer ooc ee simpel base onder setten/ hooge van dyf vierenderl voets. De breedde vanden pilasters op de hoekken sal van dyf voeten zyn/ ende die innwaerts staen en sullen maer twee voet breed zyn. Die duere/ is wylde vijf voeten/ ende sal dertien en half hooghe zyn: d'ornament van dees duere vindp inden vieren Boeck byde Ionica folio. 38. Die maniere vanden vensters lietmen genoegh inde figure: wilmen noch meer lichts inden Tempel hebben/ so machmen boven een gadt maken/ende dat met gelase puncius ghedaet voorden reghen,



Dat viijste Boeck.

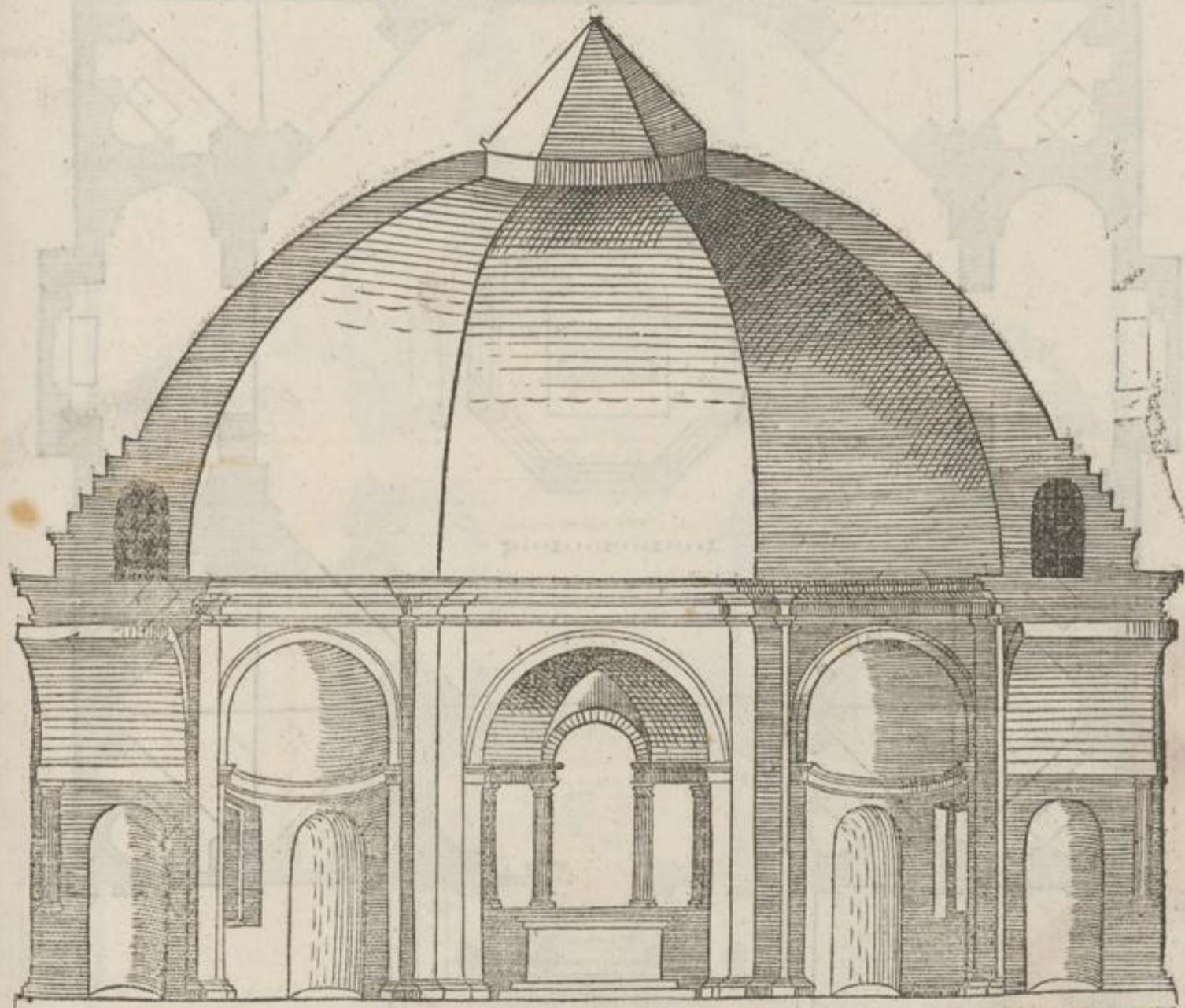
Dat xiiij. Capittel.

Fol. viij.

**V**an dees binnenste orthographie so zyn de cornicen ende pilaren van formen ende hoochden ghelyck die bauptenste. Vander cornicen opwaerts gaedt dat welke op eenen haluen circle: de dix grootste Cappellen zyn met bogen gewelkt: ende zyn hoge achttien voeten: die ronde columnē sullen dix vierdeel voets dicke: sijn de halve na aduenant: ende sullen hooch zyn ses voet en haluen. Darachtrabe daer den boghe op comt: sal ooc dix vierdeel voets houden. Die intercolumnie vanden middelt sal vier voet en half houden: en tot bepden spden twee voet

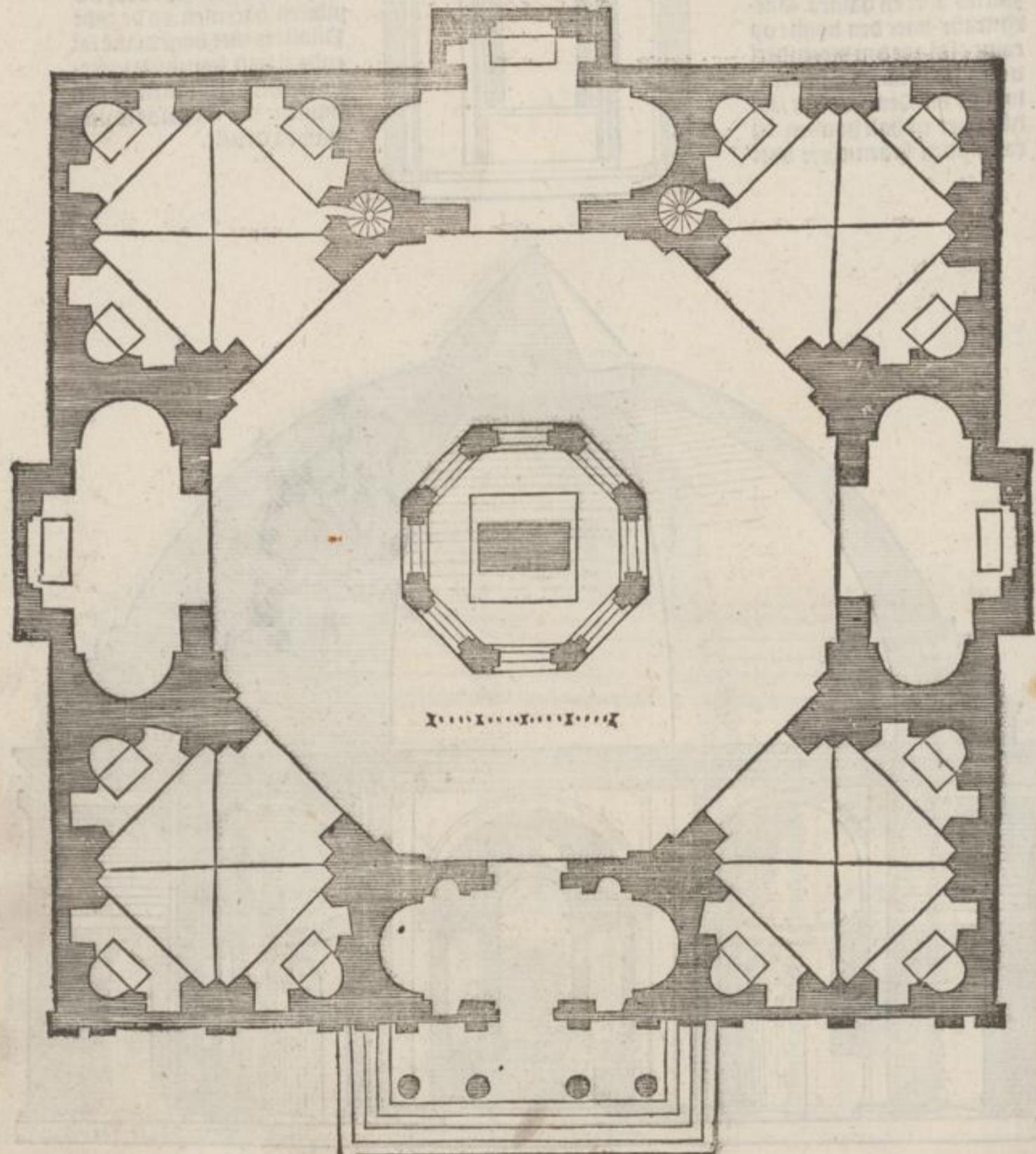


ende een quaert: die capellen van halven circle: sullen ooc achttien voeten hooch zyn: de Nicheken van alle den capellen sullen thien voet hooch zyn: die Tribune die in den middelt staen soude metten altare / staet boven ghetekent: ende is hooch van aenden grondt tot boven de cornice achttien voeten: dat cornicement houdt daer af ditz voete: die restte bluft voorz die pilaren daermien op de zyde Pilasters met bogē maken sal ende al van dorickschen wercēke so wel van binnen als van baupten: die Tribune is van halven circule,

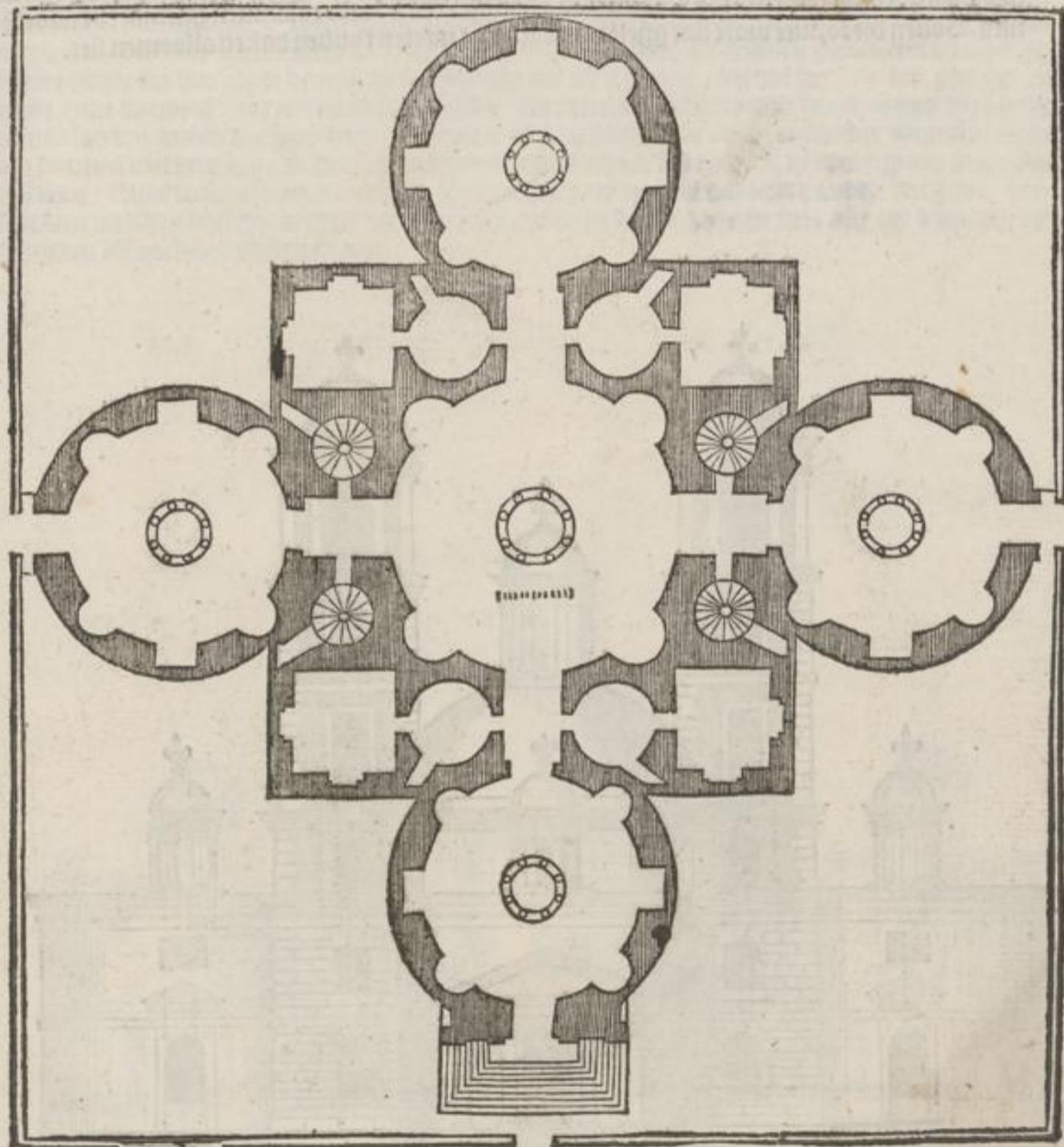


### Van diverse formen der Tempelen.

All is desen grondt baupten viercant so is hy nochans binnen achtcantich daeraf dat den Diameter binnien binfentsestich voeten houdt ende den muer festiene. Den inganck van alle die capellen houdt twaelf voeten ende den muer is daer dicke drie voet en haluen: de hoerke appellen/ sullen binnien festien voet viercant zijn. De Nicchen metten altaren/ sullen twaelf voet breet zijn: die vier opene ende twee blinde vensters/ sullen die voet en haluen houden. De twee minder capellen/ sullen binnien lanc houen sonder de Nicchen tweentwintich voeten: de Nicchen sullen thien voeten breet zijn. De vensters/ sullen wijt zijn ses voeten: dat poortael baupten is lanc seuenentwintich voeten/ ende wijt vijf voeten. Teghen ouer die platte pilaren commen ronde colommen/ die zijn dicke eenen voet en drie quaert. De doore is wijt ses voeten: dat poortael binnin/ is hytans gelijk eene vanden clepne capellen. Inden den middelt machmen oock eenen hogen altaer setten/ met een tribune/ daeraf dat den Diameter twintich voeten houdt. De pilasters zijn dicke drie voeten/ ende de halve eenen voet. De platte pilaren inde hoerken zijn breet drie voeten.



Desen grondt hier onder mach cruytwps ghenaemt worden/daer afdat de principale plae.  
Die inden middelt achtenveertich voeten in Diameter hout. Die vier Nicchen metten vier  
deurganghen/zijn elck thien voeten breedt:maer die deurganghen / zijn vijfchien voeten lanck.  
Die vier cleyn templen houden in diameter lessendertich voeten:ende haer nichsen ende vensters  
(daermen altaren inne setten mach) ende die deuren/zijn elck wijc ses voeten. Die vier plaetsen  
binnen die vier hoecken / dat moghen wooninghen van priesters ende ander kercken dienaers  
zijn/ende houden sechthien voeten viercant: Daer boven machmen vier toornen setten / ende deur  
de windeltrappen daer op gaen/ Die vier ronde formen moghen sacristien ende ander vertreck  
plaetsen zyn. Dat gheheel viercant byten behuengende den binnesten ronden Tempel/houde  
t allen zyden achtentachentic voeten.Den principalen inganck sal neghen trappen hebben/ en  
die deure mach oock wel groter zyn dan de twee ander ter zyden.

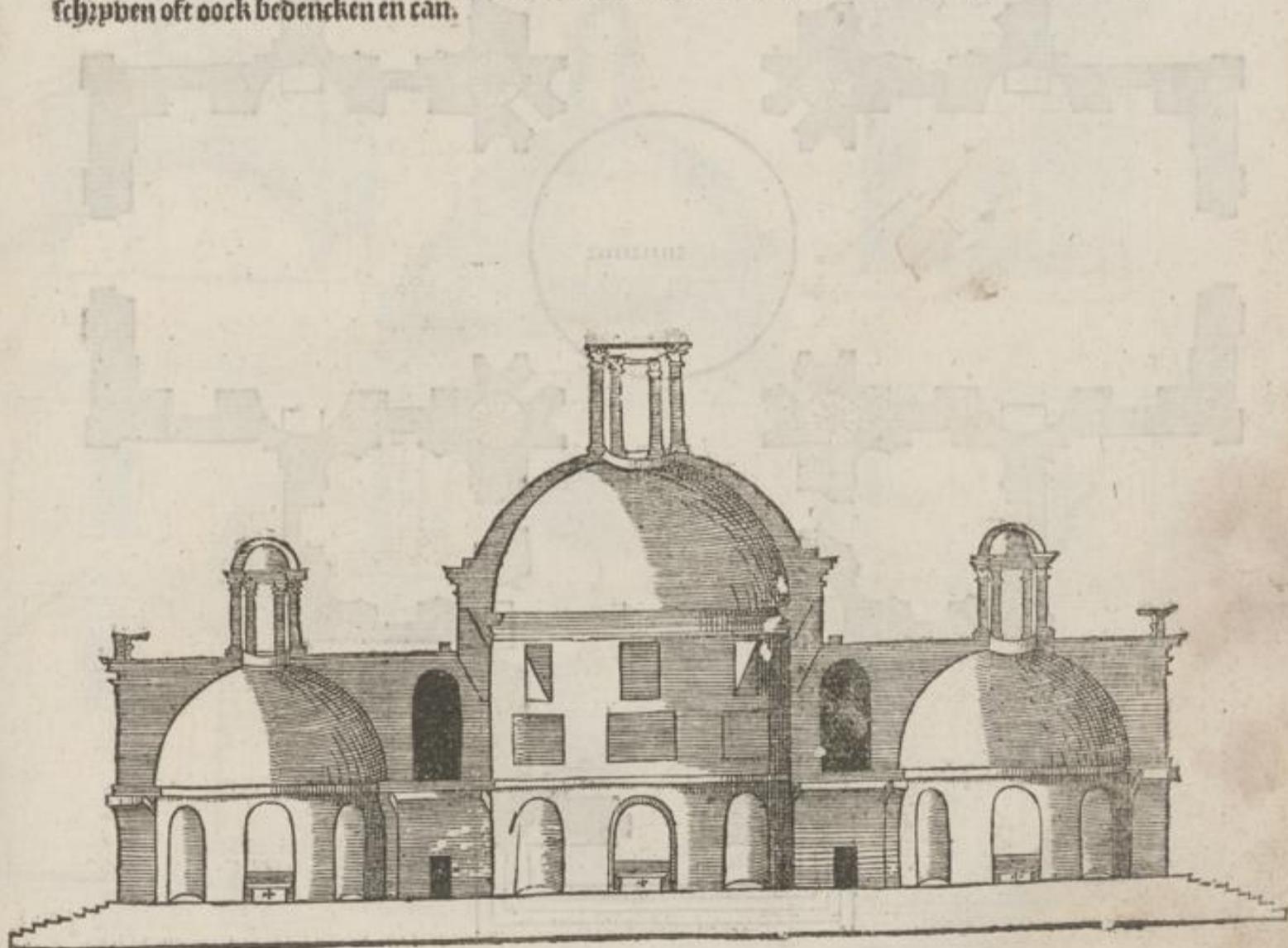


### Van diverse formen der Tempelen.

**V**anden ghevoerden gront des tempels/soo volcht hier die bryttenste orographie vander eender syden te weten van voren/hoe wel dat men alle vier/oft ten minsten alle dix/alsoo soude moghen vertieren. De hoochde dan vander eerster ordinen/ beginnende van op den hoochsten terdt des opegaant tot aen d'bovenste der cornicen sal achtendertich voeten houden de welske hooghde in sellen ghedeelt/soo sal d'een deel voor d'architrabe frise ende cornice syn/ende dese sal de gheheele edificie ronsomme bevanghen. Van deser eerster cornicen totter tweeder vanden middelsten tempel sullen derthien voeten syn. Van deser hoochden salmen vpfdeelen maken/ende d'een deel daer af sal voor cornice frise ende architrabe syn. Die selue groote der cornicen sal aende lanternen vande vier minste capellen oock dienen: die welske lanternen sullen van binne in Diameter acht voeten houden. De derde ordine teghens die vier torens/ en sal maect een plattie fascie hebben/recht ghelycks den voete vanden grootsten lanterne die op dat ronde dack staet. Den seluen lanterne sal van binne in Diameter thien voeten houden/ende syn hoochste sonder dat kerelsten seithien voeten. Dees hoochde ghedeelt in vpuen/soo sal d'een deel voor dat cornicement syn van deser lanterne/ende d'ander voorde cornische pilaren. De vierde ordine vanden toren/sal oock vander seluer hoochden syn/ende metten selven cornicement gheciert. Ende hoe wel dat van deser cornicen nederwaerts/ die ordine vanden torens niet seer voeghelyck ea staen/ midts datse hebben moeten obedieren aende cornicementen vanden tempel/nochtans naide Antiquiteyt soo ist een verdyaghelycke onvoerhelycke heyt. Dat bovenste deel vanden torens d'welcke nergens aen geobligeert en is/sal hoogh syn vande dicte des selven torens. Dat vpkste deel van ditz hoochden sal voor dat cornicement syn/ende die restte voorde colommen ghemaeckt naide Jo-nita. Boven die cornice wort dat gheleent gemaeckt metten ronden daken alsoomen siet.

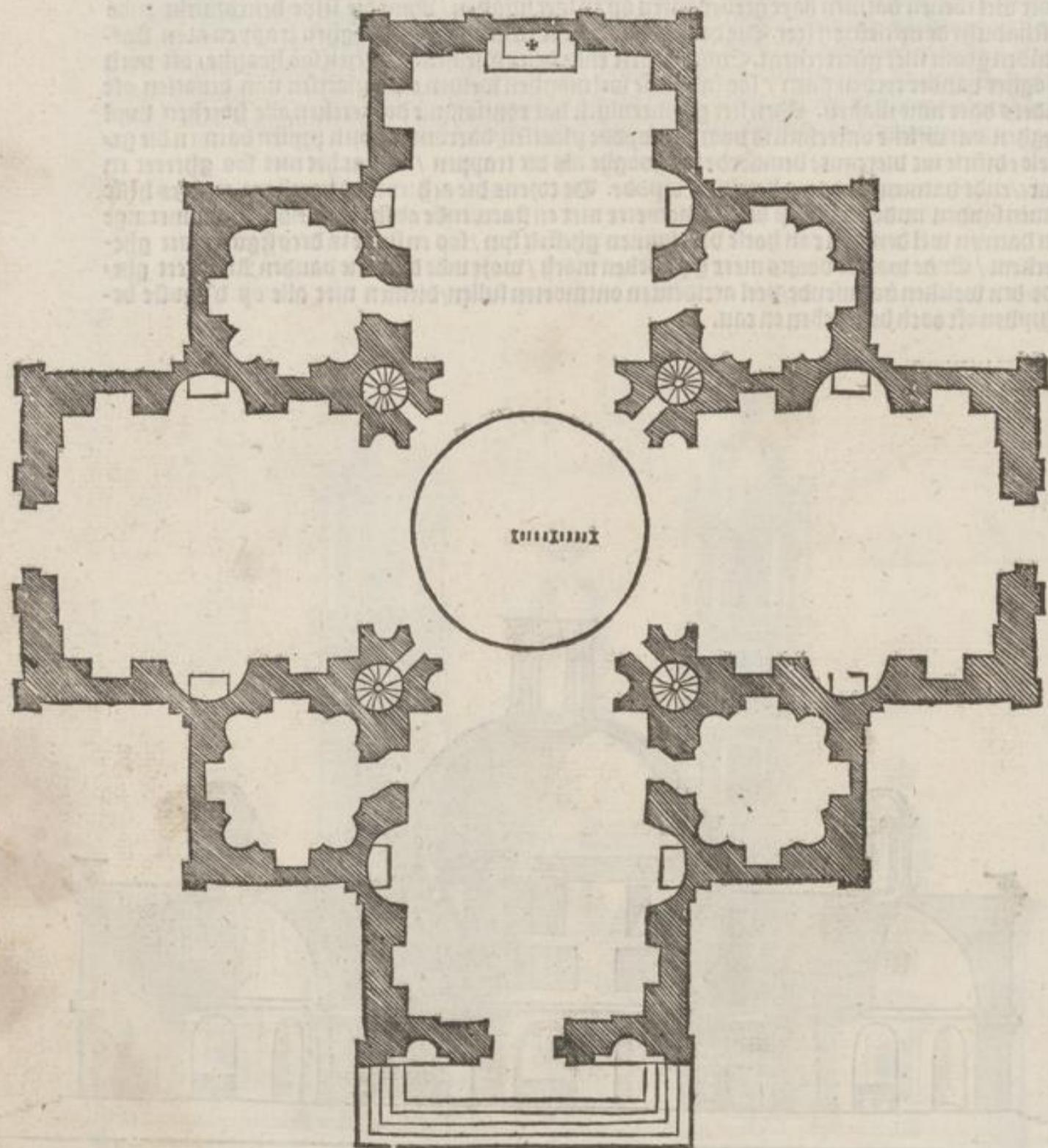


**H**ier onder boscht dat opstaende vanden voorz. tempel van binnē te sien/ te weten de heilte van de drie tempels. Ende om dat den middelsten tempel meer lichts hebben scude van vande lanterne/ ghelyck oock die andere viere doen/ deur de vensters beneden/ too hevet van noode gheweest die bupcenscē cornice hoogher te maken dan de binnēste om d'licht bpcans in perpendicule te nietien/ gelijcken dat inde figuere considereren mach. Van aen tpaument tot aent hoochste der cornices/ sullen vierenvveertich voeten syn. Die Cornice ( midts datter colomnen noch pilaren ontrent en syn) machmen bastaert/ ende na wille maken/ behoudelick datse niet veel ouer stekens en hebbe/ om tgesichtre des welsleis niet te benemen. Dees Cornice sal eenen voet en halven hooch syn/ en mach na dat capiteel vanden Dorica gemaect worden. De hoochde van allen den Nicchen/ sal vijschien voet houden. Boven die Nicchen/ sal een fascie rontsomme ouer alle die deelen van den tempel gaen/ soo wel die cleynē templen/ als den grooten. Boven dees fasie/ sullen die half ronde welsels vanden vier capellen staen. Boven dees vier capelle/ sal een pleyne syn/ een weynich hangende ghemaect om d'water af te sepnden/ met synen borstweringhen rontsomme/ daer men metten windeltrappen deur die torens opcomen sal. Ende indien dat desen tempel aen eenighē open plaets staet/ soo salt daer bouen een schoone wandelinge syn/ marke men moet wel toesien datmen daer geuenen sneeu op en laet ligghen/ want die selve deurdincē ende beschadicht de metseirien seer. Die deuren vander syden hebben oock neghen trappen al en staēse inden gront niet ghetreckent. Ende als dese ende deser ghelycke edificien soo hooghe/ oft noch hoogher vander eerden staen/ soo salmense wel moghen welven ende plaetsen van deuotien oft anders daer inne maken. Men siet ghemeenlijck dat rontsomme die kercken alle hoecken vupligghen/ dat welche oneerlijck is voor ghewydde plaetsen/ daerom sondick pypsen datmen die gheele edificie int vierante bemuerde soo hooghe als die trappen/ op dat het niet soo ghereet en ware/ ende datment voor een kerckhof wypde. De torens die achter inde hoecken van dees heilte komen souden/ midts datse op desen Diameter niet en staen/ ende oock tot minder becommeringe om datmen wel dencken can hoes van binnen gheselt syn/ soo en synse in dees figuere niet ghetreckent. Ende wat ter voorz meer ghebezken mach/ wort inde discretie vanden Architect gescht/ den welcken bouwende/ veel accidenten ontmoeten sullen/ diemē niet alle op d'nauste beschryven oft oock bedencken en can.



*Van diverse formen der Tempelen.*

**A**lscheen den voorghetoonden Tempel crups wijs nochtans ghelycht desen nabolghenden veel hadt ende eerst sullen wþ spreken vanden voorsten inganck den welcken voor alle voldoen sal midts dat e al van eender formen zyn. De wyde hout dertich voeten / ende de lengde seuenendertich: den muer is dicke seven voeten: te midweghen op elcke syde comen twee Nicchen/ die sullen elck breet zyn thien voeten. Die deure is wþdt acht voeten / Den deurganck om inden cirkel te comen is wþdt tweentwintich voeten. Die pilasters zijn daer dicke seven voeten: haer Nicchen vier voeten. Binnen die pilasters sullen die windeltrappen staen om boven te gaen: en op dat dees pilasters te vaster zyn souden om de Tribune te dragen/ soo salmen inde vier hoekken achter tegher die pilasters/ dees achthoekighe capellen maken van achthien voeten in Diameter/ ende den muer is dick vier voeten. De Nicchen/deuren/vensters ende blinde vensters/ sullen wþt vþf voeten zyn. Die hoecken vanden Tempel hupten/ hebben haer platte pilaten breet drie voeten: den opganck is van vijf trappen.

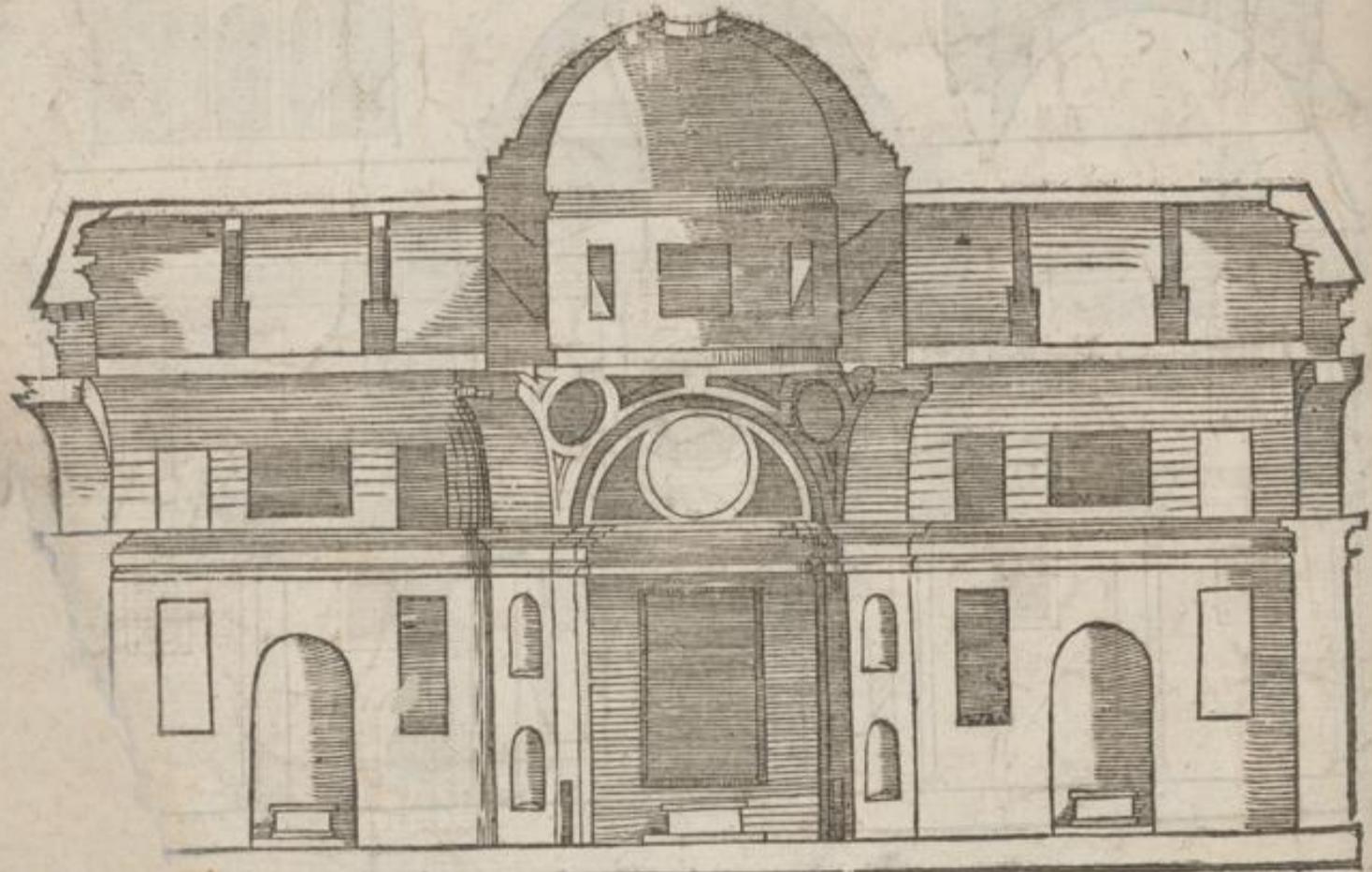


**D**e vijfste ortographie vanden viercanten ghecrupsten temple sietmen hier onder/ende is aenden inganck breet hierenbeertich voeten: ende is hooge van opden terde tot boven die Cornice/vertich voeten. Dat cornicement/hout vijft voeten: de resten binck voor de pilaren welcke Ionick zyn sullen. De tweede ordine is hoogte tweentwintich voeten: de hoochde salmen desen in lessien/een sal voor dat cornicement zyn/ende d' ander viue voorde Corinische colonnen. Dees twee ordinen sullen den Tempel ombanghen/waeraf dat ghy de maten halen sult inden vierden hoeck. Dat dach sal thien voeten hooch zyn: maer hier te lande daert vele want/ reghent/ende sneeuw/dat macht wel hoogher steken. Boven den vorst van dees frontispicie oft dach/sal een Cornice comen van twee voeten/dar op sal den ketel oft dat ronde welsiel rusten/hebbende boven int' hoochste een lanterne / den welcken hooghe is thien voeten/sonder zijn dach. Dat deel gheteekent C. betoont dat dach oft den gevel van binnen: ende dat ander greateekent met der L. betoont eenen vanden vierhoekighen capellen. Ende al staen dees vijs trappen totten orgaen/alleenlyk aen dees duere/soo behoorenze nochtans aen d' ander twee deuren ter ziden oock gemaect te worden. Ende dat ornament vander deuren / salmen inden hoochz. vierden hoeck inde ordine van Ionica wel vinden.



### Van diverse formen der Tempelen.

Als wy nu desen viercanten ghecrusten Temple van bumpten ghehoont hebben/ so siedp hier onder dat deel van binnen/ gelijk oft hy diametralick over den centre in tweeën ghelycken ware. Ende ten eersten sprekende vanden middelt daer die Tribune op staet/ daer ist van aenden hoeck des pilasters tot aenden anderen dertich voeten. Van op t'paument tot mit hoochste van der Cornicen zynat oock dertich voeten. De hoochde van dier Cornicen frisen ende Architrauen houdt vijf voeten/ ende dese sal van binnen rond somme den Tempel gaen. Boven dees Cornice rusten die bogē welcke die tribune drage. Bovē die bogē comt ee grote fascie/ van daer opwaerts salment hoogen vuerten voeten. Ende die cornice/ sal twee voeten houden/ maer sal weynich ouersteiken/ om dat welsle niet te belette. Van deser cornicen nederwaerts naide fascie/ salmen achste treckende bensiers maken van seuen voeten viercant/ gelijckmen dat inde figure siet. Die lantemerne/ sal wijdt zijn vijf voeten. Van aen dat paument tot aent gat van de lancerne/ sal seuentseventich voeten hooge 3pn. De plaetsel daer den hoogen altaer staet/ comt tegen ouer den principalen ingaack. In dat groot viercant machmen een altaerstalle: ten ende daer boven sal een grote ronde venstre comen/ gelijk oock boven alle viere de deuren. De tweede syde en behoewick u niet te beschryuen/ want deur den grondt ende dees figure/ machmen leichelyck begrijpen. Al en is hier osck van geen torens vermaent/ so machmender wel ten minsten twee boven die capellen in de hoecken settēn. Oock gelijk dietwils in meer plaetsen verhaelt is/ mach de Architect duer goede redenen sommige dingen veranderen: want al ist datmen in Italien ende andere heere landen (daerri meest alrijts sonneschijn is) cleyne vensters soect om de roelte te hebbene. Diesmettemin die Noordwaerts woonen daert romatiick ende dietwils doncker is/ mogen na gelegentheit de vensters wel grooter maken ende den Tempel meer lichts geuen/ sonder d'ordine te brekene/ ghelyck int vierde boek vanden Veneerischen hupsen gheseypt is.

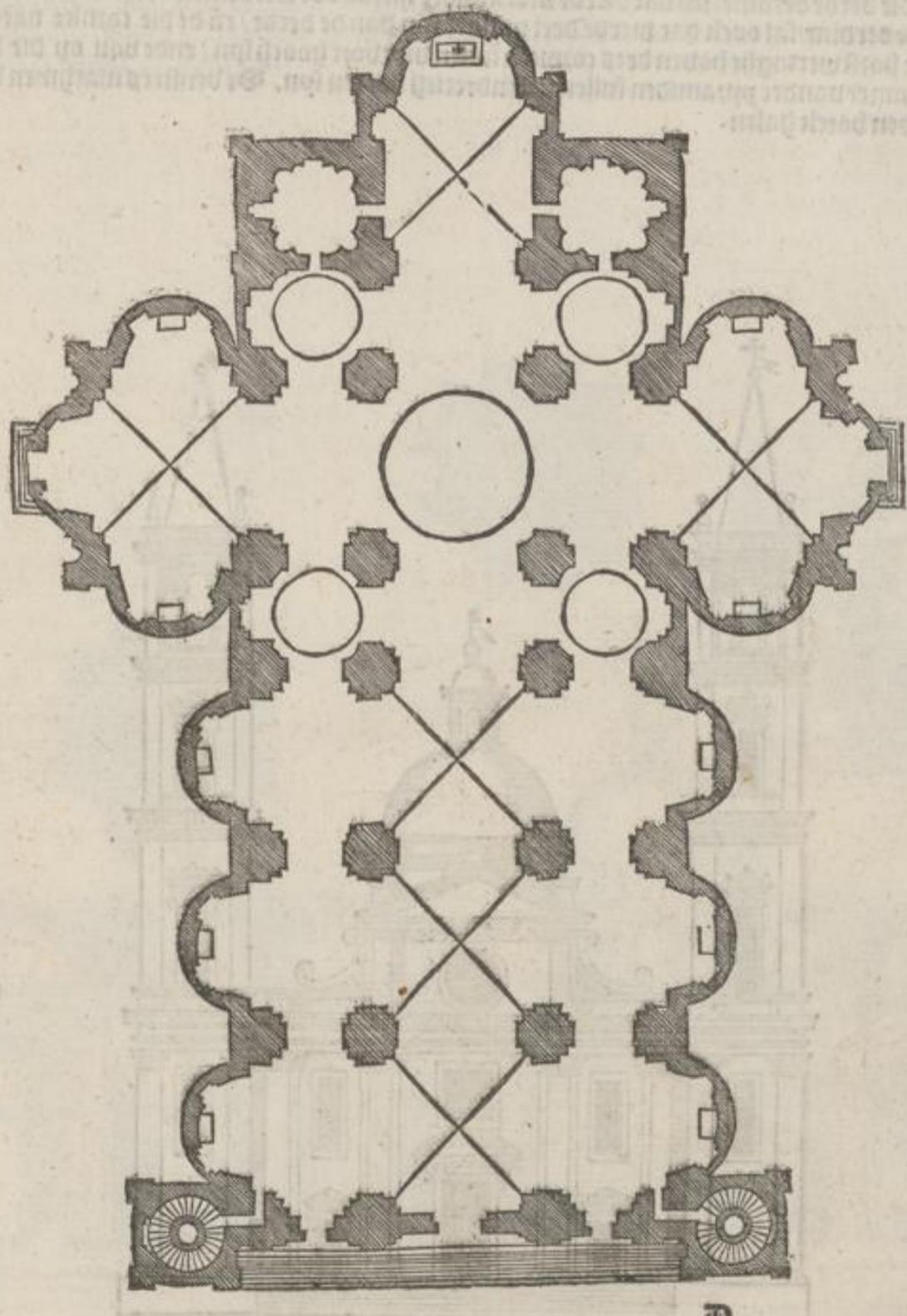


## Dat vijsde Boeck.

## Dat riiij. Capittel.

Fol. riiij.

**A**ls oo ick in mynen biebden boeck beloost hadde. so ick d'versche manieren van Tempelen ghetoon te weten: conde / rpijja / viercant/vijfcant/sescant/achtcant/ende crufswis: niet alleentink na de maniere vanden Antiken: maer oock dienende dooy de Christenen/gheleycken diecghelycke formen in Italië ende elders noch markt: waerby dat ick wel hadde moegen laten: maer mids datmen de Tempelen oft kercken hier te lande lanch ende oock crufswis maneke gheijck Raphaels grond (van Sint Petters Kercke te Roome) in mynen derden boeck: so sal ick noch twee oft dyp manieren hier van sulcket formen setten: achtervolghende daer in die maniere vanden Antiken. Den grootsten diecghelyck oft wandelinge middeninden beuek is wyt vertich voeten: de twee smalste zijn wyt vijfchien voeten: de piasters mit haren plateren pilaren houden t' allen syden vijfchien voeten. De dyp capellen van halven circule besyden de rwee cleynste wandelungenhien zijn wyt vijfentwintich voeten: ende fallen wat breiter den muer staen. Den diameter vande tribune houssendertich voeten: die vier elyne tribunetten oft conde weissels zijn in diameter eenentwintich voeten: maer so en fallen den daeke mit wromen. Dat crufwrech heeft op elcke syde een deure ende die dyp halve circelen zijn elck wyt vijfentwintich voeten: den achtereften valven circel daer den hooghen altaar staet is wyt tenuendertich voeten. Beijden den choor zijn twee achterantighe sacristien houdende in diairetes voeten: op de syden comen twa: totens wyt tenuentwintich voeten. Binne die windē elcrapp staet een wyt gat om de clocken op te doek: ende al heeft desen tempel veel trappen men machet wel min maken.

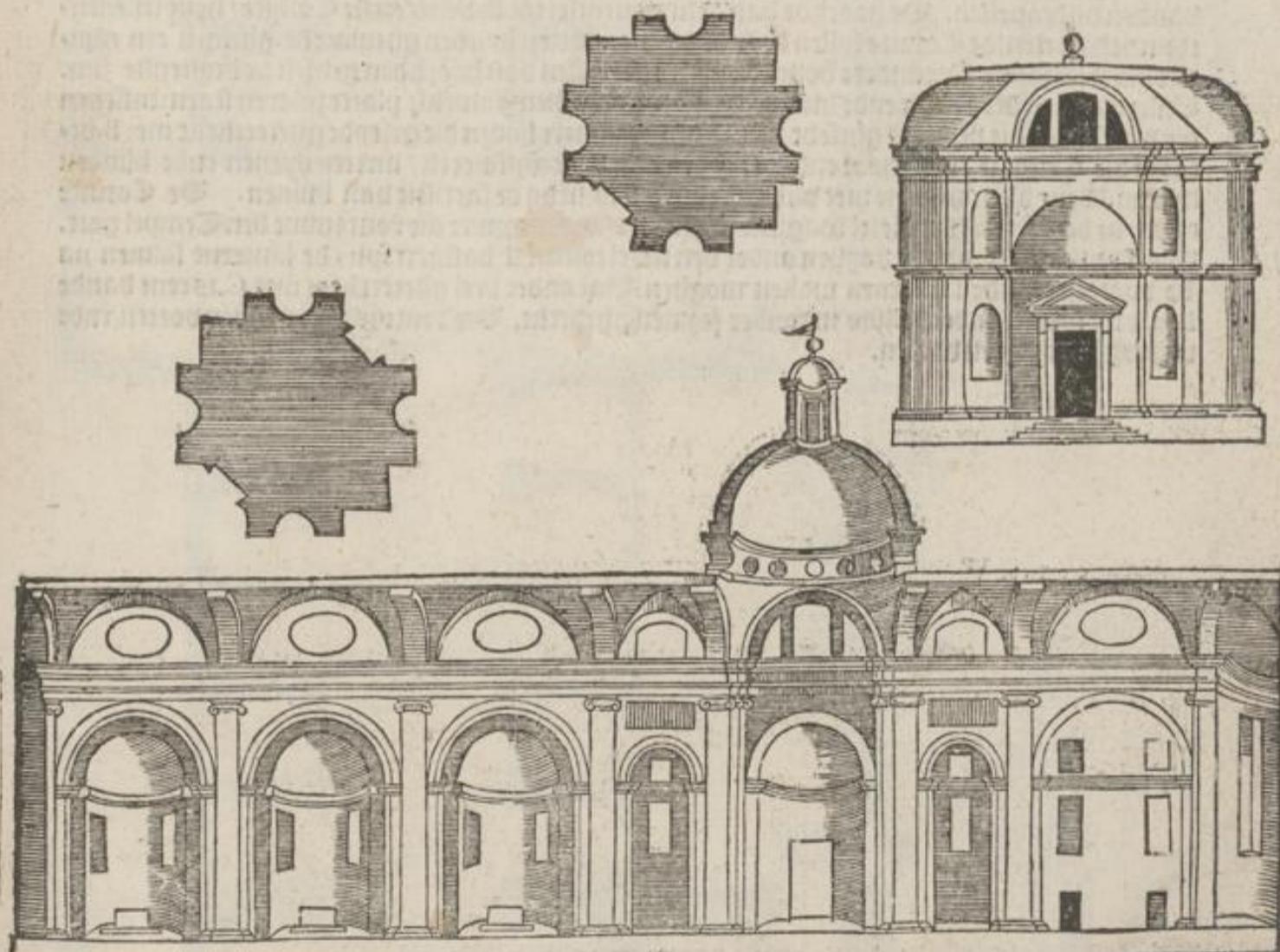


### Van diversche formen der Tempelen.

De is d'opstaende vanden voorghetoonden gront/daer af dat d'eerste cornice hooghe staet tweentsechth voeten: die welcke hoochde in lessen ghedeelt / soo salmen d'eerste deel voor cornice frise ende archi-rabe laten/ende die rest sal voor die platte piaren syn / die selue sul'en breet syn vijf voeten/ende van dorijessen wercke. De middelste deure is hooghe vierentwintich voeten/ de tweet cleynder besyden sullen twaelf voet hooch syn. Men sal die groore deure ende die eleuac vercieren/ alsoomen in dees figuere niet nemende de particulaire maten wt d'ordine vande Dorica in mijnen vierden boeck. Die eleuac oft verheffinghe inden middelt sal tot boven de cornice hooch syn vpfentwintich voeten:ende de cornice vander seluer/sal dat vierde deel minder sondan d'ander cornice daer onder/ghemachkt nadie forme vanden dorijessen capiteele. De frontispicie is hooghe vijfchien voeten:daer boven comt dat dack oft den ketelie met synen lanterne daer oppe/der welcker maten datmen up die voorgaende nemen mach. Beneden op d'eerste cornice besyden die middelste verheffinghe/salmen een basement maken dan vijf voeten hooghe/ bouen dat selue basement salmen die tweede verdine vanden torens settien hooghe tweeenveertich voet en halven/makend: die cornice dat vierde deel minder dan d'ander /gheformiert na dat capiteel vande Dorica:die derde oerdine/sal dat vierde deel minder syn dan de derde/ en de die cornice naer advenant: die vierde oerdine/sal oock dat vierde deel minder syn dan de derde/ en de die cornice naer advenant. De boestweringhe boven dees cornicen sullen vier voet hooch syn/ ende van op die lijst tot aenden punct vander pyramiden sullen sessendertich voeten syn. De vensters machmen wt innen vierden boeck halen.



**D**es nabovghende figure betoont den vorschreven Tempel van binnen / waer af dat die  
Driengde ende breedte inden grond verhaelt 3pn / maer hier willen wy vander hoochden spre-  
ken. De cornicen sullen hooch staen ende groot zijn ghelyck de huytenste dats dat seste deel  
van tweentsechty voeren / maer sy sal na de Ionica ghemaeckt worden. Die platte pilaren sullen  
doek Ionies zyn. Die imposten / welck de boghen draghen / sullen doek Ionies zyn / der welcker  
suum en maten datmen altesamen in mynen vierden boeck vinden sal in zijn oerdine. Alle die  
cape len sullen haer licht by hen selven hebben ghelyckmen sier. Boven die capellen sal dat welf-  
sel met een maie ghebroken worden / om daer een ouael ront gat inne te maken / op dat het noch  
met lichts geve i sonde. Ende op dat de tribune ooc meer lichts dan vande lamerne hebbē mach  
so sal mi vande dake opwaerts ee frise met spits maken / en secten daer ooc ronde licht gaten inne.  
Dees cleynne geslotē figuere / boven desen Tempel alleen staende / betoont: eene vanden sydeuren aen  
dat crupsweert / waer af dat die deure wijt is tien voetē / en hooge twintich. Die architrabe frise en  
cornice onder het dack / al zijn de pilaren op een ander maniere ghebroken met der lijs vanden  
por: ale / sal nochcans accorderen met den cornicemente dat rontsomme den tempel gaet. Ende al  
en is hier oock niet gheroont hoe dat die wulste spatiën oft wandelinghen tuschen die pilasters  
int crups gherwelt spin / ende hoe dat die smaelste wandelinghen niet soo hooghe gewelkt en syn/  
noch oock gheroont en is de forme vanden cleynen ketelkens ende sacristien / so sal die Architect  
dat selue wel connen imagineren wt en grondt / want die hem sulcken werck onder winden sal / en  
moet niet sonder verstant zyn.



### Van diverse formen der Tempelen.

Esen nabolgenden Tempel is inden midden wijdt dertich voeten: Dat crupswerck ende oock die Tribune / samen met den haoghen choor / honden elck der ghelycke dertich voeten. De boghen welcke die Tribune draghen / sullen wijdt zijn vierentwintich voeten. De pilasters opde sydē daer de Nicchen staen / sullen vijf voet breet zijn. Gieke zinde vandt ic cru / swerck is lanc achtentwintich voeten / ende sullen elck een deute hebben. Dat deel voor den halven circule vanden haoghen altaer / zijn breet vijf voeten / ende staen van een vierentwintich voeten. De Nicche oft halven cirkel / is wijt drentwintich voeten. Inde twee hoekken der syden den haoghen choor / comen twee sacristien die sullen sevintien voeten mit vierentwintich zijn. Vande Tribune totten principalen inganck / sullen op elcke zyde vijf capellen staen / die sullen binnen vijschien voet mit vierentwintich houden. Die mueren tusschen bepden / sullen dick zijn vier voet en. De vensters / sullen wijt syn ses voeten / ende daer sullen die altaren staen. Den muer sal aende deuren dicke zijn vier voeten / ende ter zyden daer de Nicchen staen vijf voeten. Hier vorren sal een loge comen van veerthien voeten breet ende van achtentwintich voeten lanc. De Nicchen sullen breet zijn acht voeten. Op de zyden van desen poortale / sullen die tozens staen / ende sullen ter zyden los breet wt staen als dat crupswerck. Den Diameter binnen die tozens hout achthien voeten / ende al zynse achtcant / men machse oock vi: reanuch maken. De windeltrappen staen binuen die dicthe des muers.

Aengaende d'opstaende vanden selven Tempel / ende sprekende eerst van dat poortael / soo machmen midts hulpe vanden vierden boeck / ende deur den grondt de particulaire maten van deser ordinantien wel vinden: boven sal dat poortael plat ende sonder dack zijn / om d'licht inden Tempel niet te benemen. Van opden eerdt oft paueptsel / tot boven die Cornice welche rontsom den Tempel gaet / sullen sevenerentwintich voeten hooge zijn. D'erchirabe Frise / en Cornice houden vijf voeten / die tweede ordine hout 7. voeten / ende haer cornicementen sullen t'vierde deel minder zijn dan d'ander. Des selve hoochde ende Cornicen sullen oock dienē voorde tweede ordine vanden torene / sal dat vierde deel minder zijn dan de tweede ordine / ende de Cornice sal ooc dat vierde deel verminderen: daer boven sal een cleyn verheffinge staen daer den ketel op rustē sal.

De figuren boven den gheslotenen Tempel gheteeckent met A betoont dat binnenste deel vanden vijf capellen. De hoochde van aent paueptsel tot boven d'eerste Cornice / hout sevenerentwintich voeten: de Cornice sullen daer af die vier voeten houden ghemaecte ghelyck een capiteel vande Dorica. Die andere bovenste Cornicen sullen van hoochden ghelyck de huytenste zijn. Ende tusschen des eerste ende die tweede Cornicen / sullen Ionickse platte pilaren staen: tusschen die welcke dat die vensters ghesedt zijn. D'ander figuere boven die gesepde gheteeckent met B / betoont die Tribune / den choor ende die zyden van dat crupswerck / metten openen ende blinden deuren. Deur d'een zyde die met wille ghebroken is / siedp de sacristie van binnen. De Cornice onder de boghen die den ketel draghen / is gelijk d'ander cornice die rontomme den Tempel gaet. Die Cornice die boven de boghen onder den ketel come / sal bastaaert syn / de lanterne salmen na de voorghecoonde lanternen maken moghen. Dat ander deel gheteeckent met C / is eene vande deure ter syden / ende is alsoo in ronder formen ghedeckt. Die deure is wijt neghen voeten / ende is hooghe achthien voeten.

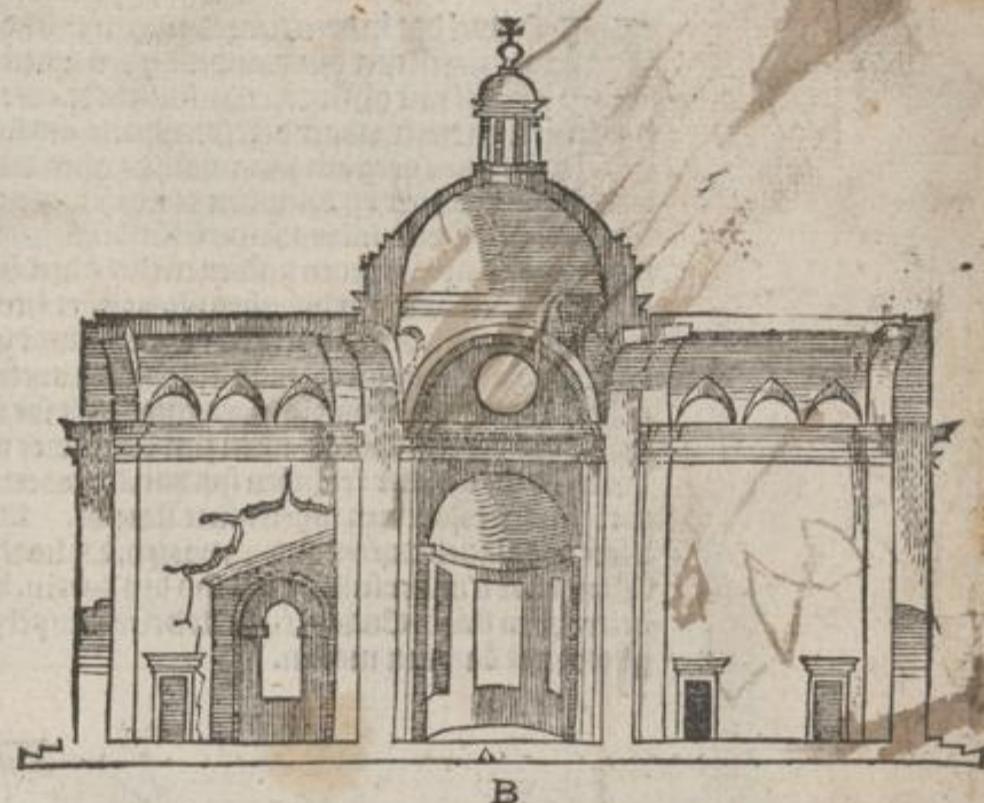
Dat vijfde Boek.

Dat viiiij. Capittel.

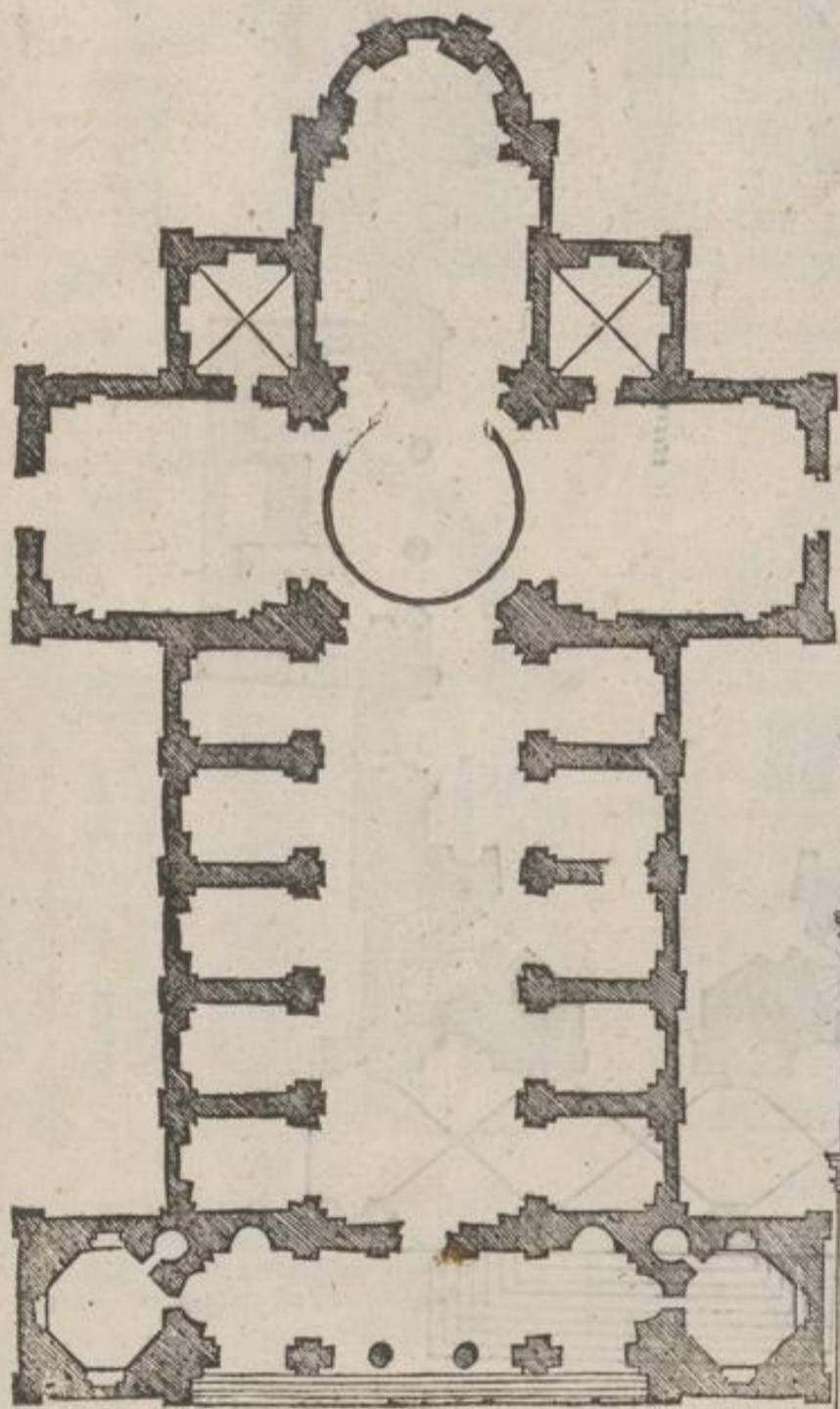
Fol. rb.



G



B

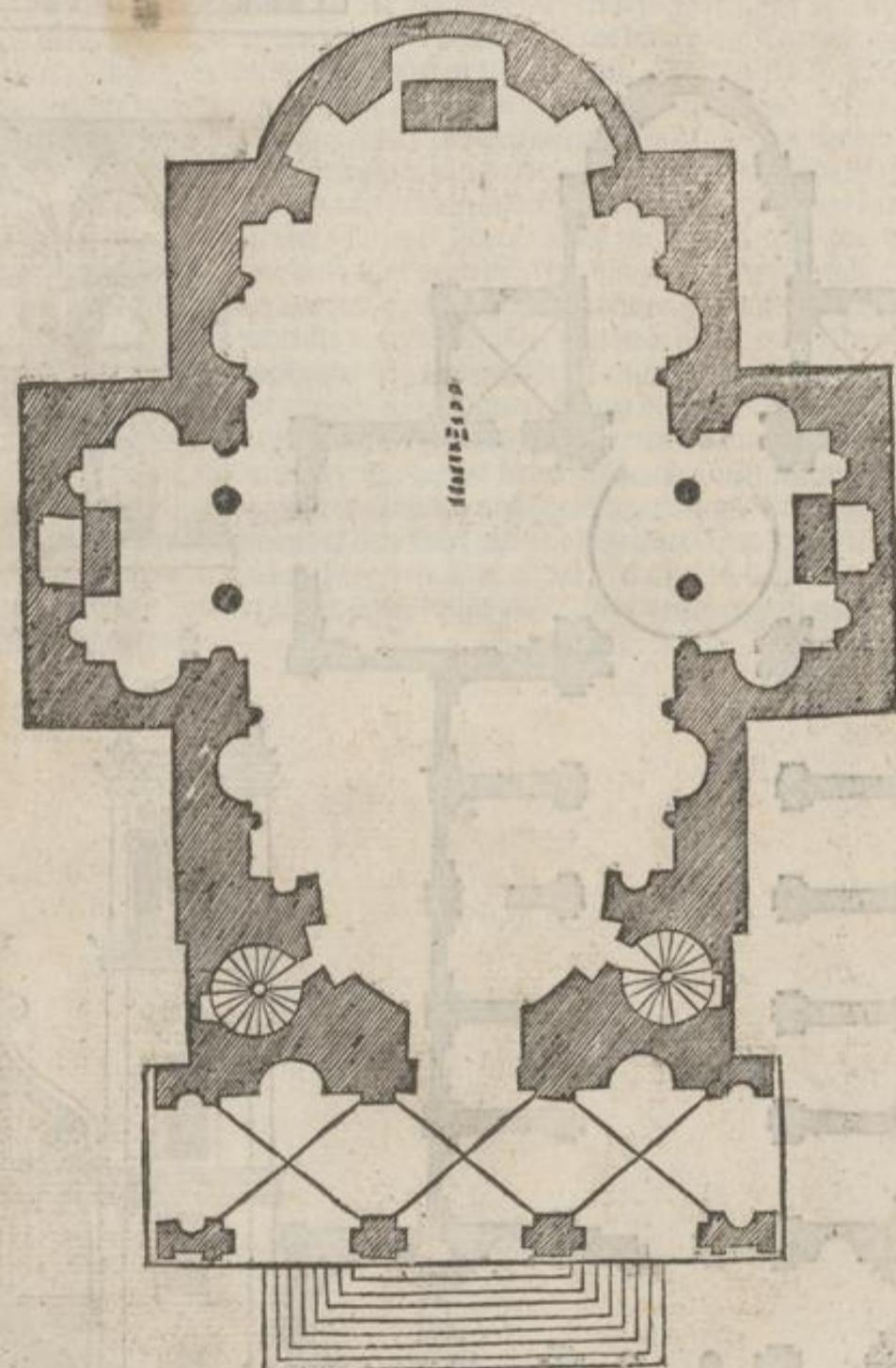


A



### Van diuersche formen der Tempelen.

**H**oe wel dat in dees nederlanden seer schoone tempelen na de moderne ghemaeckt zijn / niet alleenlyk niet d'rp wandelungen inden bueck / maer oock wel vpue. sooc en is myn meyninghe niet gheweest van sulcken grooten tempelen te schryven / midts dat elcke stadt haet hooft kercken heeft. Maer dese syn alleene / om sulcken te maken ter platen daer deur eenigh ongeual de kercken vergaen zijn / midts dat men die hedensdaechs seer swaerlyk in groter formen soude conuen weder op bringhen / tot deser meyninghe settick hier dees ieste figuure noch slechier dan d' ander. Desen sal wpt syn s' l'stendrich voeten / ende lanck vierenvyfch. Op elck synde voor ende achter / sal eenen halven cirkel staen hebbende vierenvintich voet in Diameter. Die halven cirkel daer den hooghen altaer staet heeft twee vensters / elck wpt ses voeten. De deure vanden inganek des tempels sal acht voet wpt syn. Int crups vanden tempelsullen twee capellen staen / hebbende onder lengden achthien voeten / ende onder breeden twaelf voeten. De venster achter den altaer sal wpt syn ses voeten. Alle die groote Nicchen syn oock ses voeten wpt / ende die cleyne d'rp voeten. De kolommen zijn dicke twee voeten : d' intere kolomme inde midden is van ses voeten / ende d' ander ter syden syn van d'rp voeten die vier Nicchen binnenden bueck / syn gecriert met ronden kolommen inden muer staende. Bypen den tempel is een poortael van thien voet breed / ende lanck tweeenvyfch voeten. De hoochpilasters sullen breet syn ses voeten / als contreforten / ende d' ander sullen breet syn d'rp voeten. Binnen die dicke vanden muer sullen twee wendeltrappen staen. Ende al en heeft desen tempel gheen torens / soo machmense ghelyck die voorghetoonde daer aen maken.

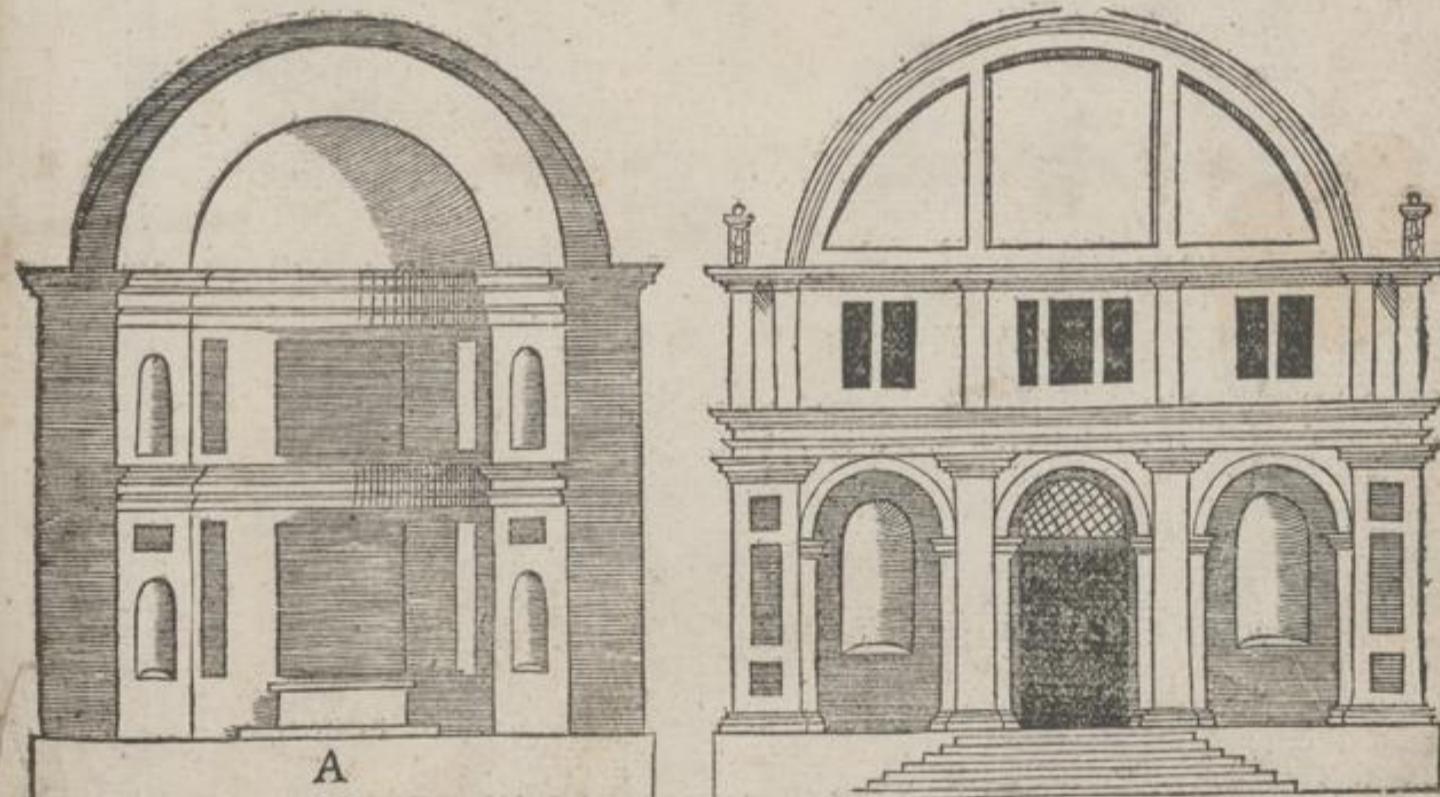
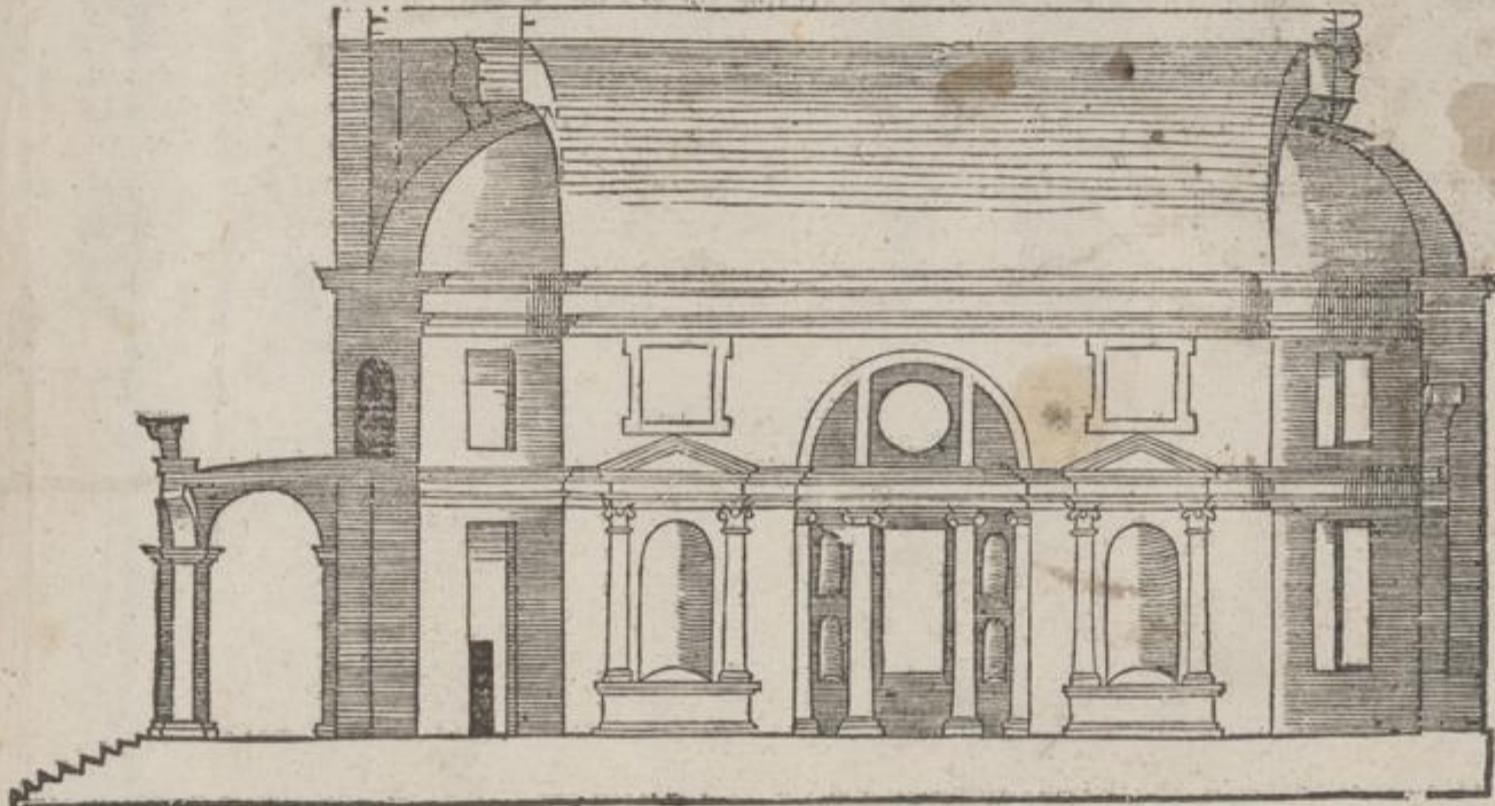


Dat vijfste Boeck. Dat rijij. Capittel.

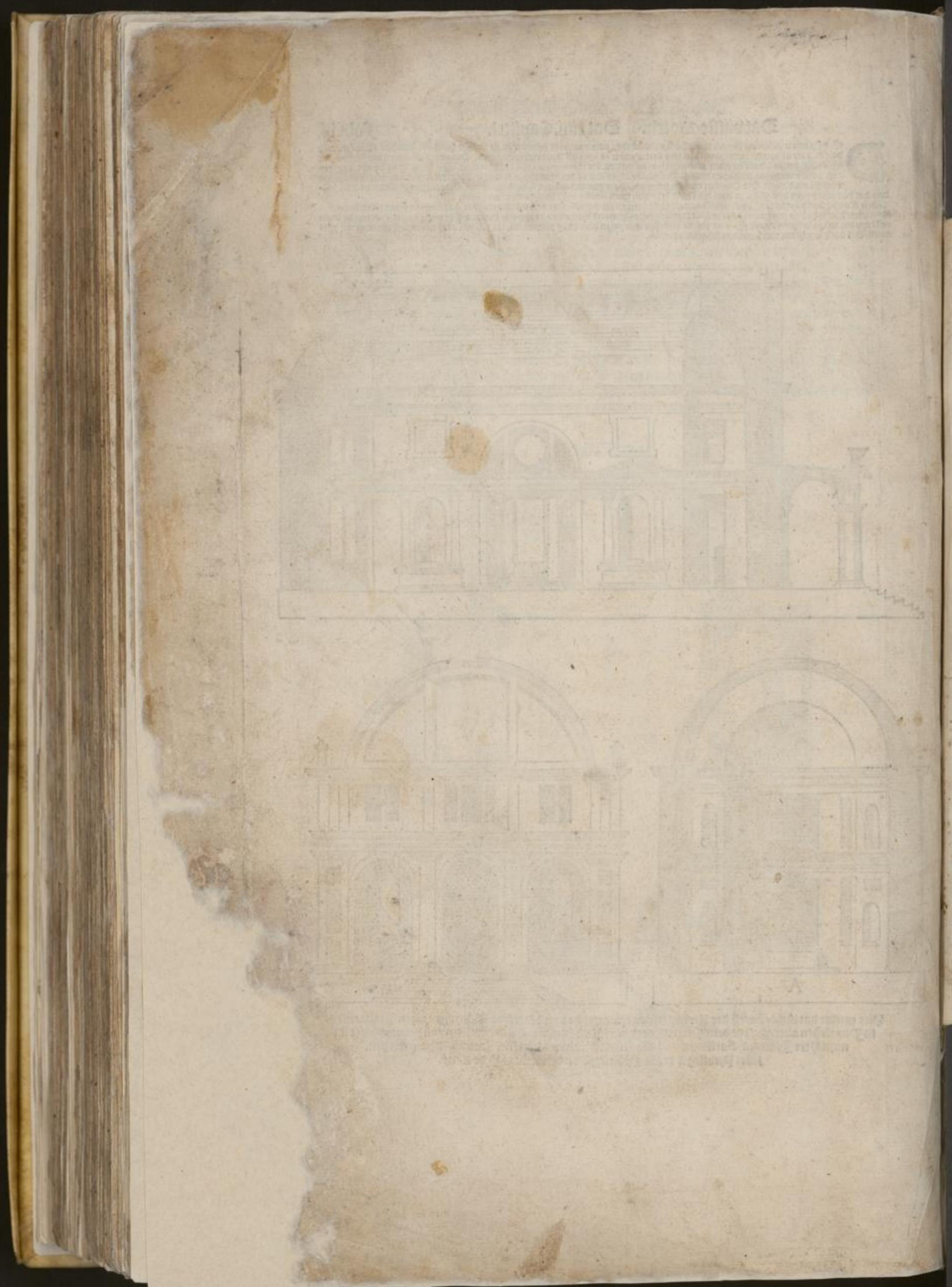
Fol. vif.

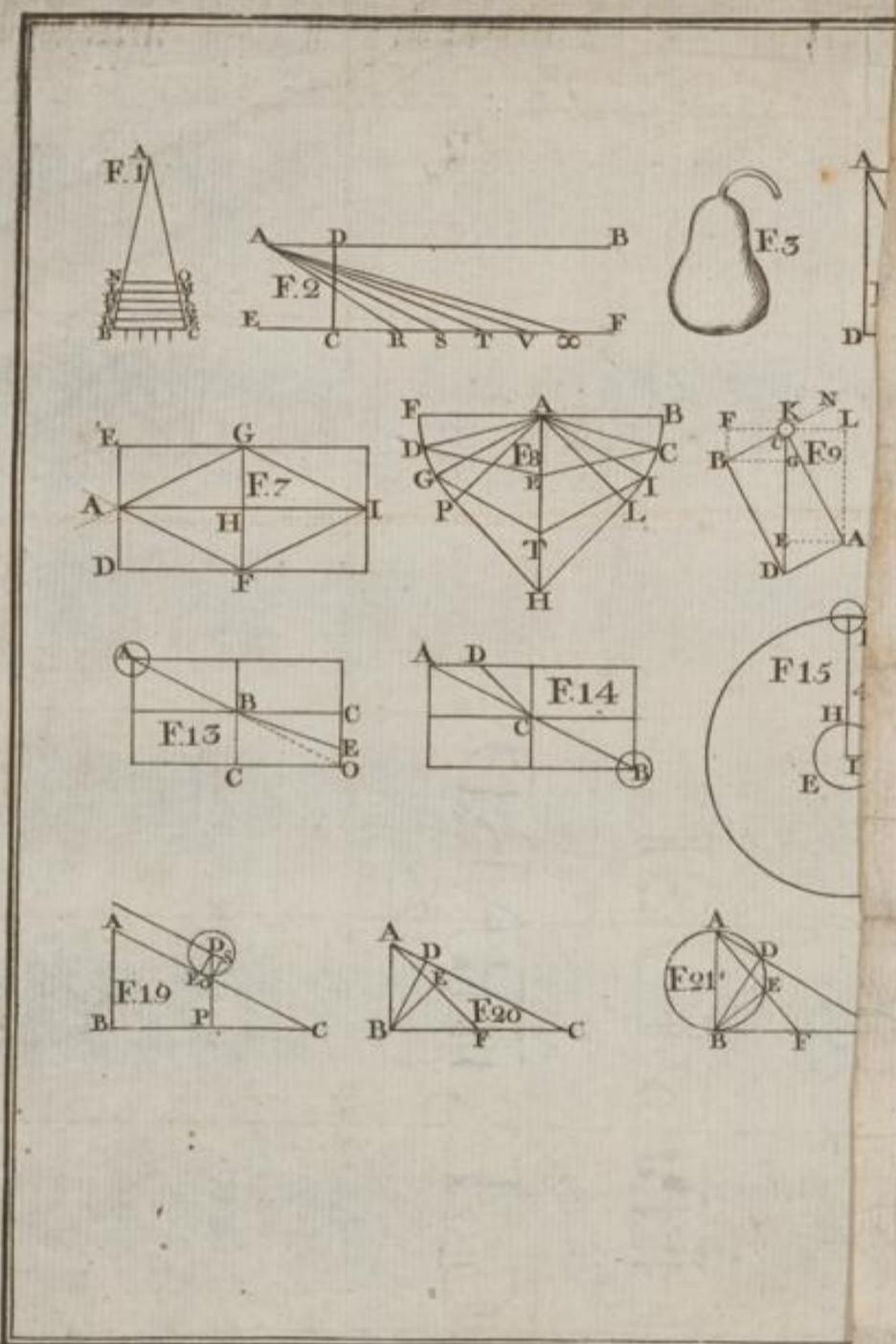
**G**et signure van hinen is goet te verstaen: ende banden paumente tot boven d'eerste cornice hout die hoochde eenentwintich voet: daer af hout cornicement dat seile deel: d'ander is voor die ionische colonnen. Dat pedestal banden nichchen sal dat vijfste deel houden: daer op staen colonnen van corinthischen. De frontisprieten zyn dyt voet dove: i die cornice: de blinde vensters daer boven naehmen ooch open maken. Die wandelinghe met de voestweringhe: boven dat postar: moet men dat hangende paucen om d'water. Die Capellen banden hoogen altaer gheteecken mit A. heeft die cleyne nichchen hoogheeven voort en halven dat biercant boven den altaer: is voor ten toele lycerban tien vosten ende hooghe van twaelfozen.

Den Te npel van huyten heeft syn bovenste cornice hooge gelijk die buneste: dat deel vander tweede ordinen heeft zijn pilaeclusis met cornicen dacryope van woe voren: die welke cornicen sullen gemaeckt worden na de imposte banden. Theatre Marcelli in vierrede doce ende om dat boven besyden t'dach dyt voet plaats blijft: soo maeghen daer een ghelycke maken: soe wel voor: een circall als voor: een ghemach. Dat dach machmen met loodt met schaellien dechren.

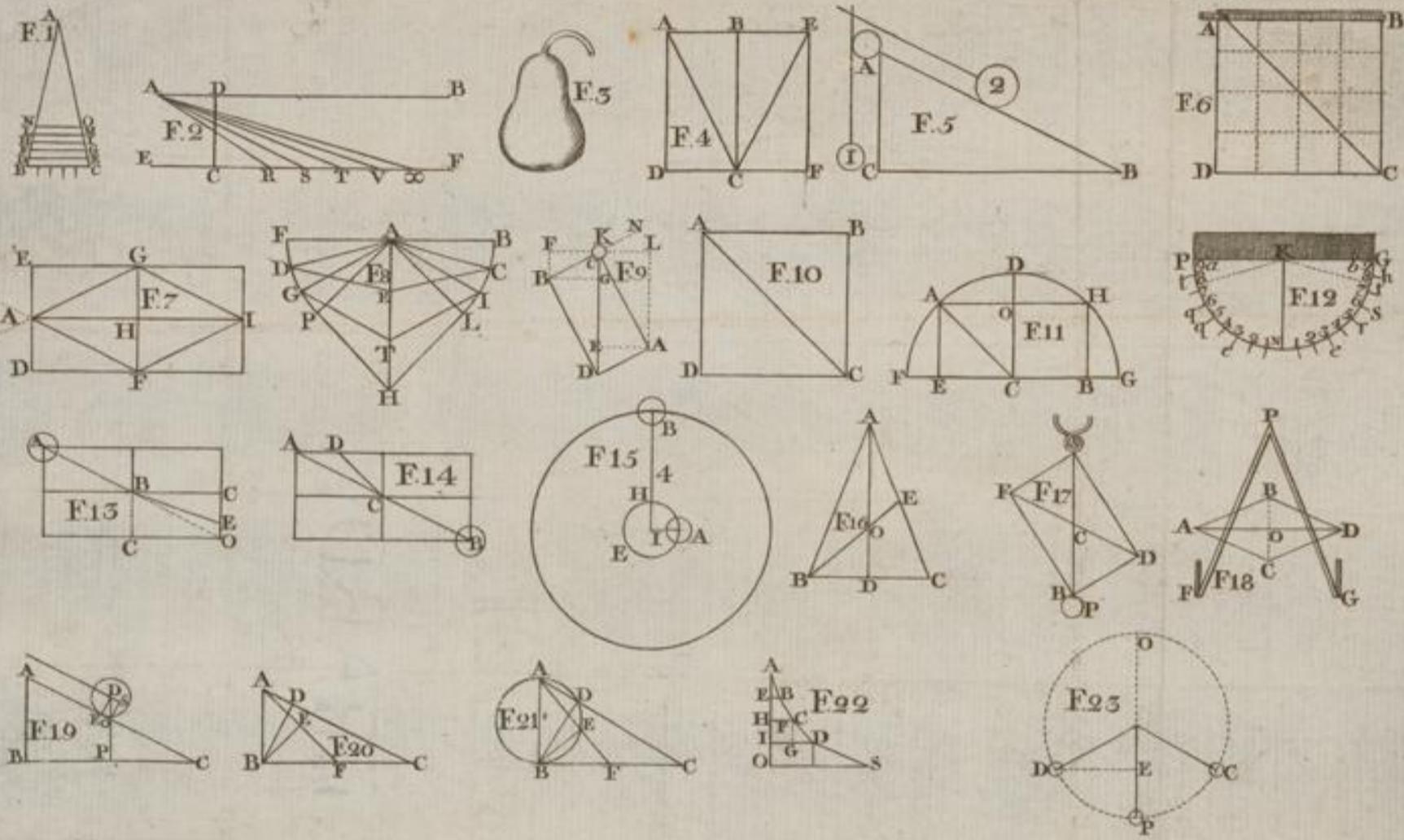


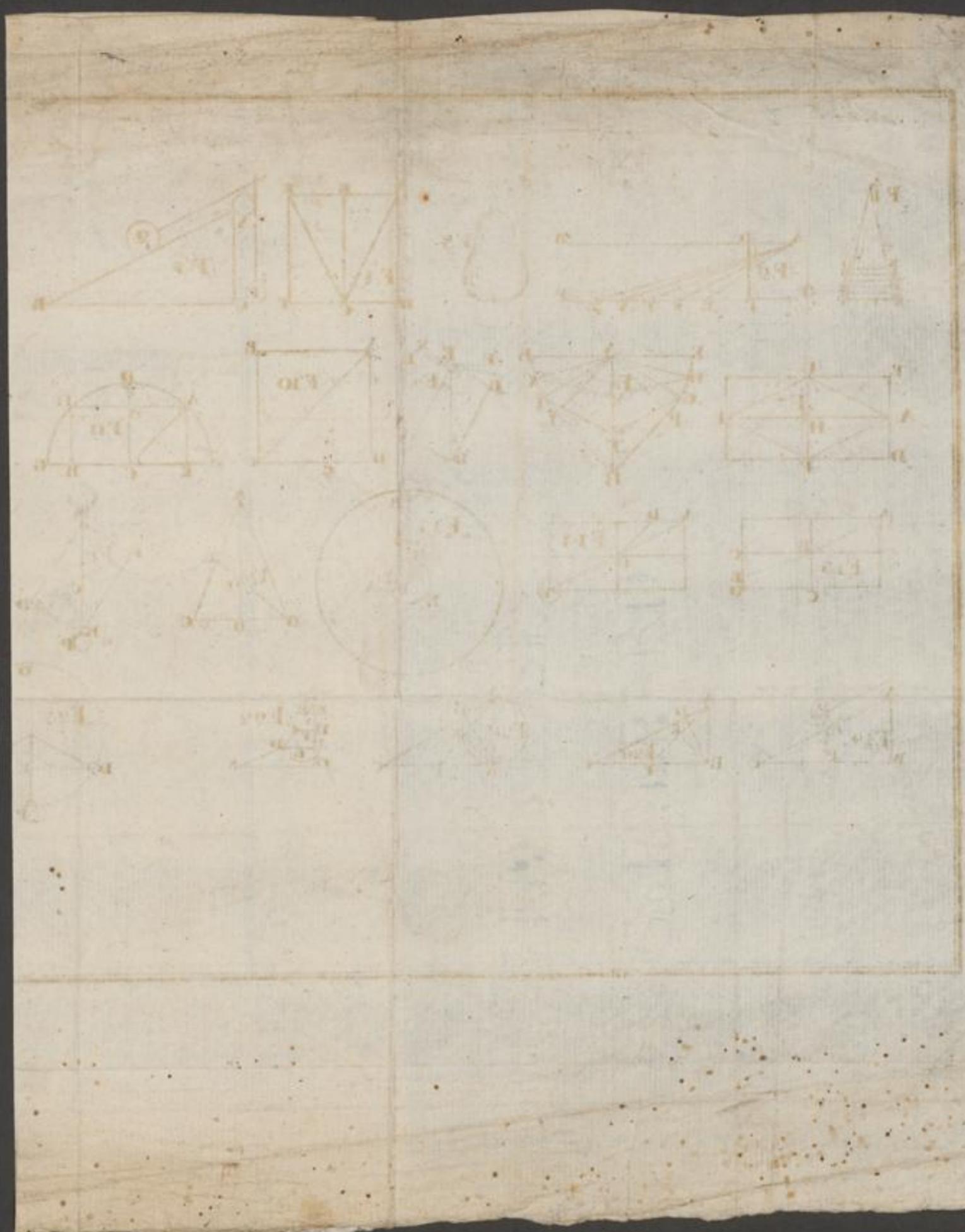
Hier epudet dat vijfste boeck der Architecturen tracterende van diverse Templen / wtten Italiaensche in Duytschen overghesledt heur Peeter Coeck van Aelst schilder. En is gewilicert en geapprobeert by myn Heer Joannes Goesswini van Ooschot Provinciaen van Sint Jacobs Thantwerpen.  
Met privilegie der H. Maesteyt ouderrechteghent p de Lens.

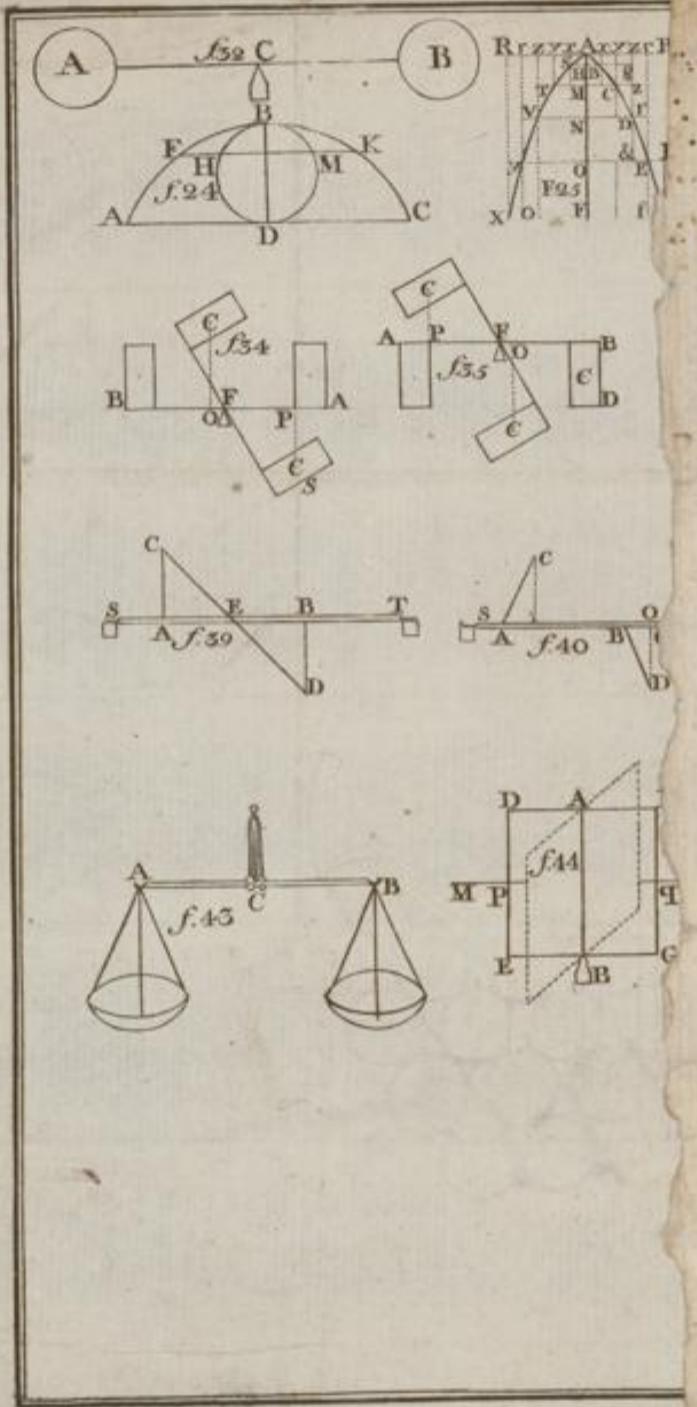




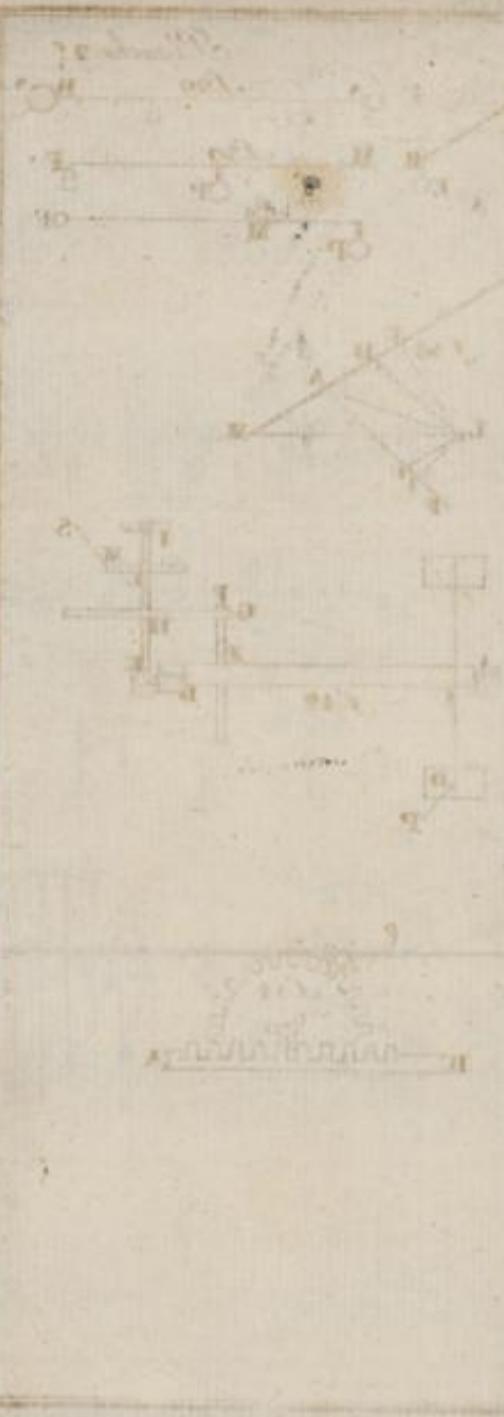
*Planche 1.<sup>re</sup>*

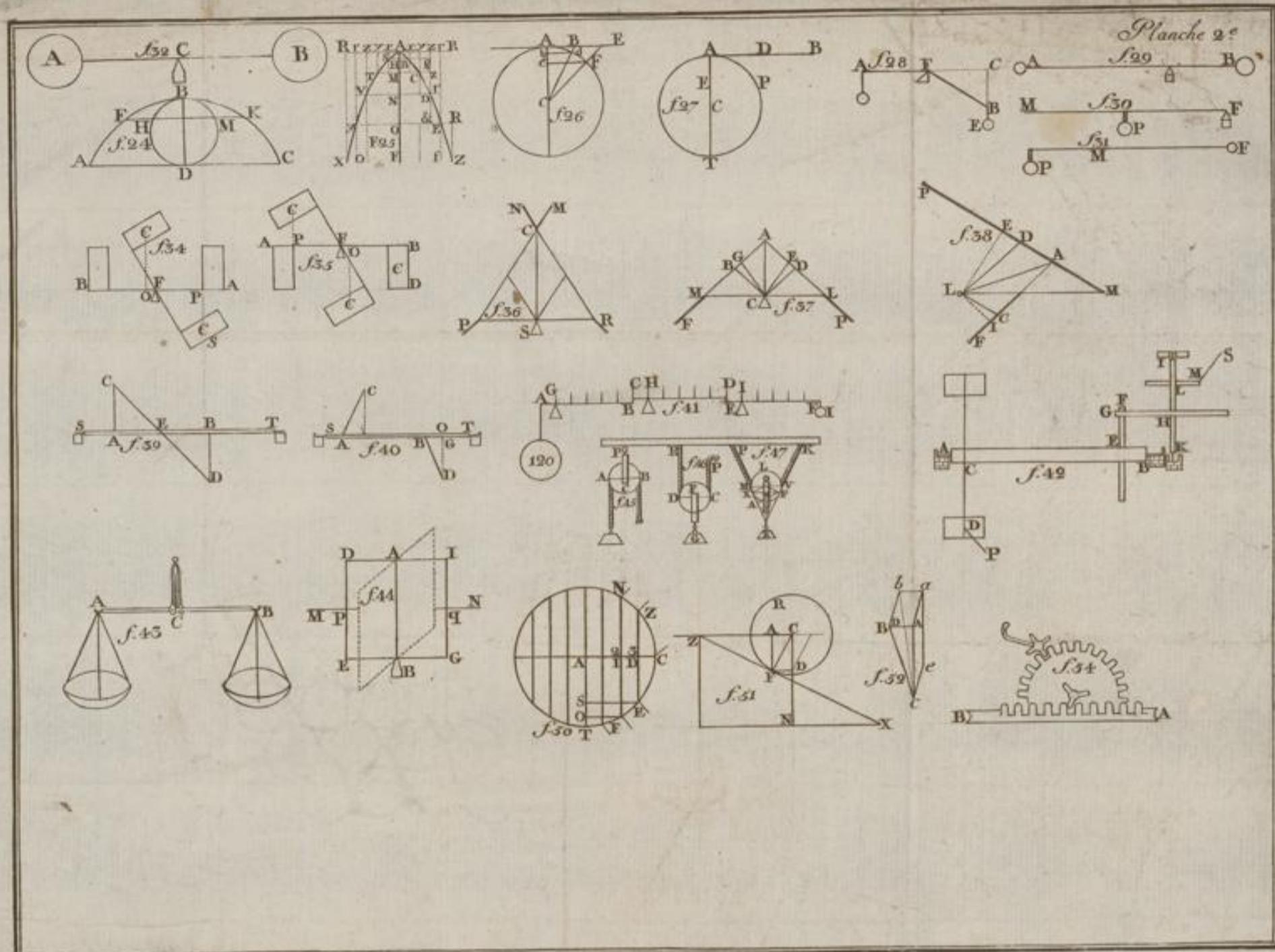


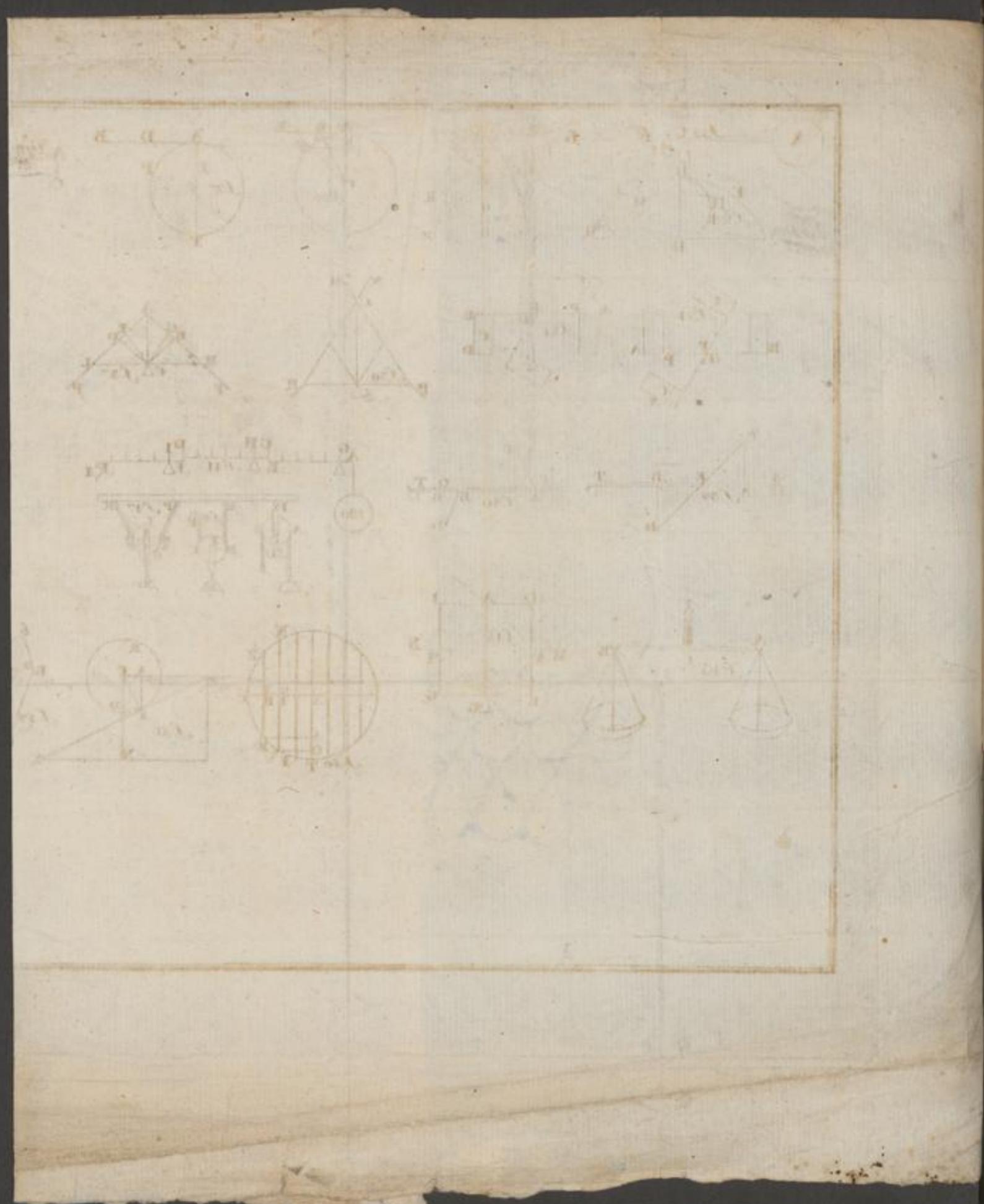


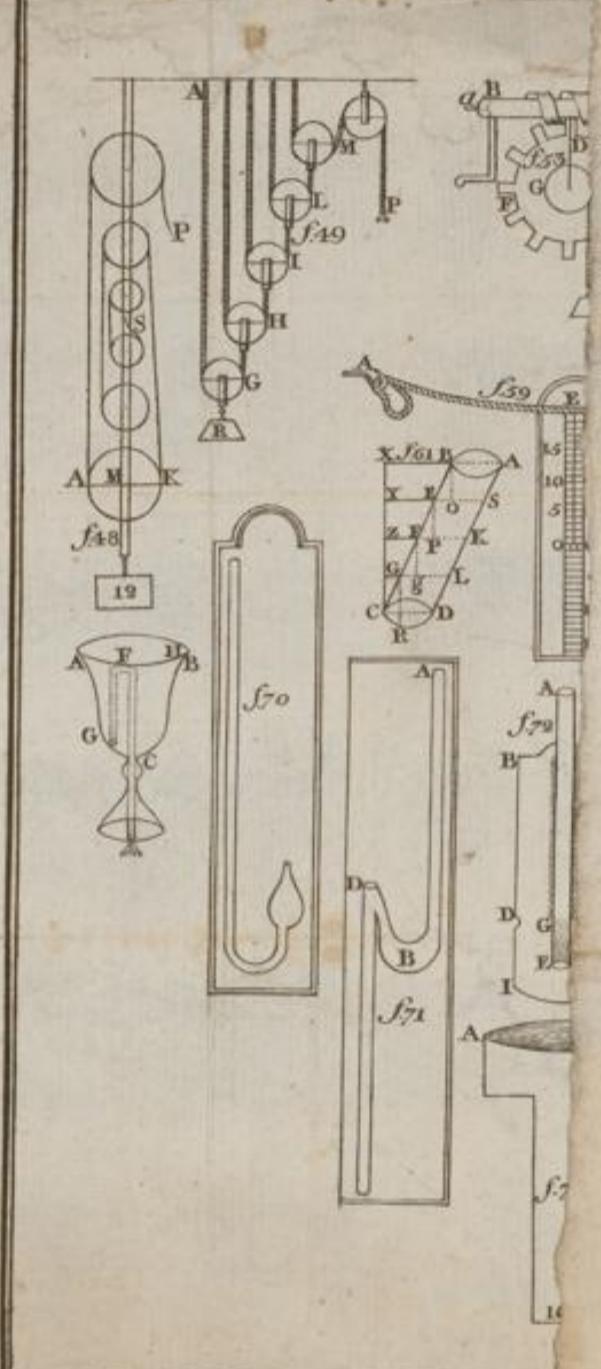


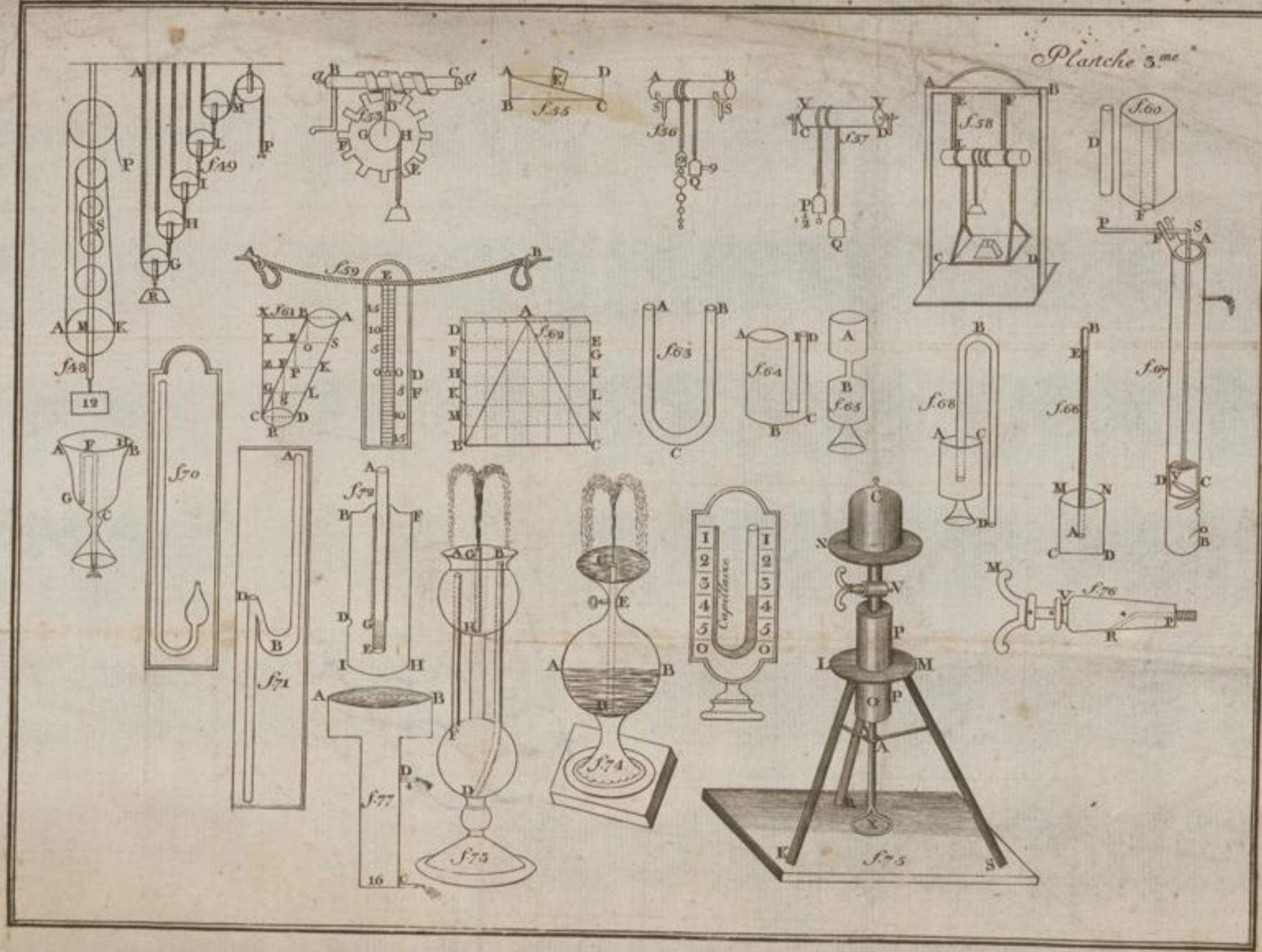
724

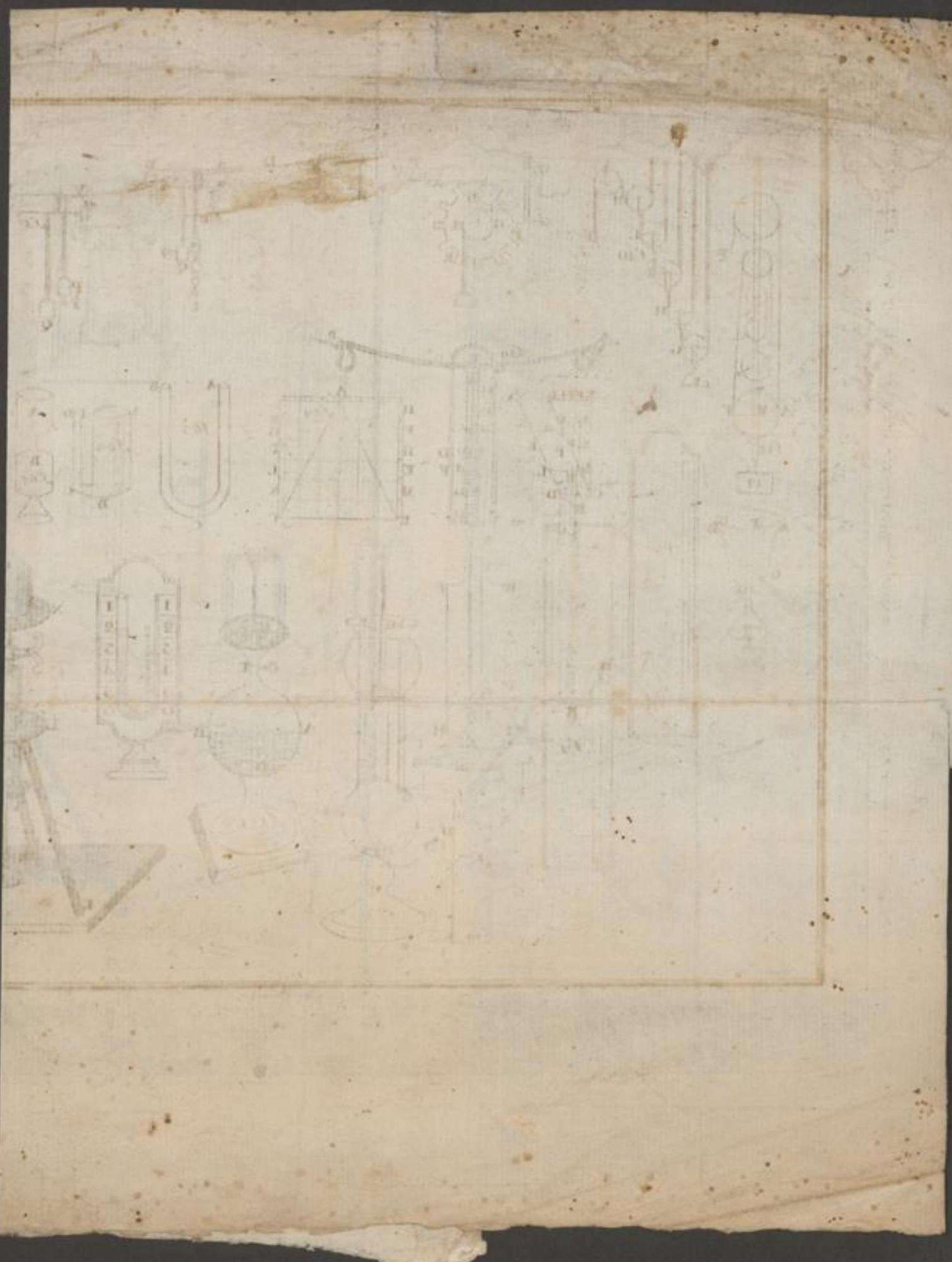












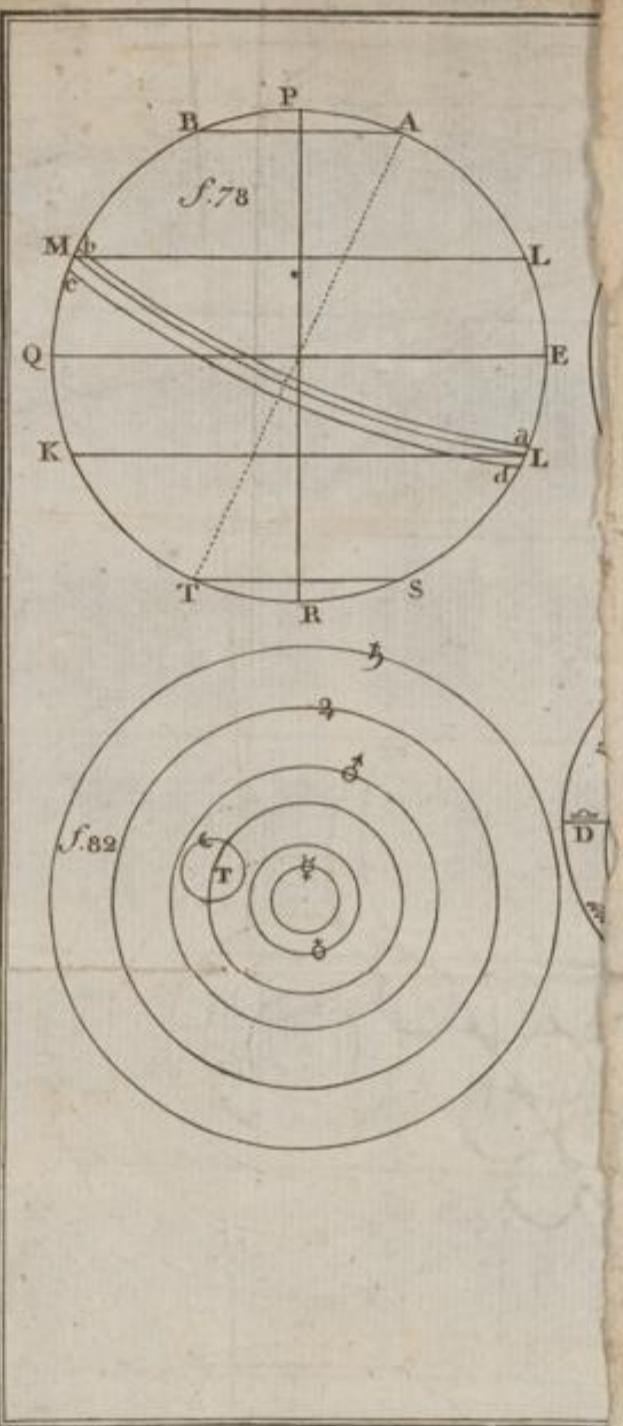
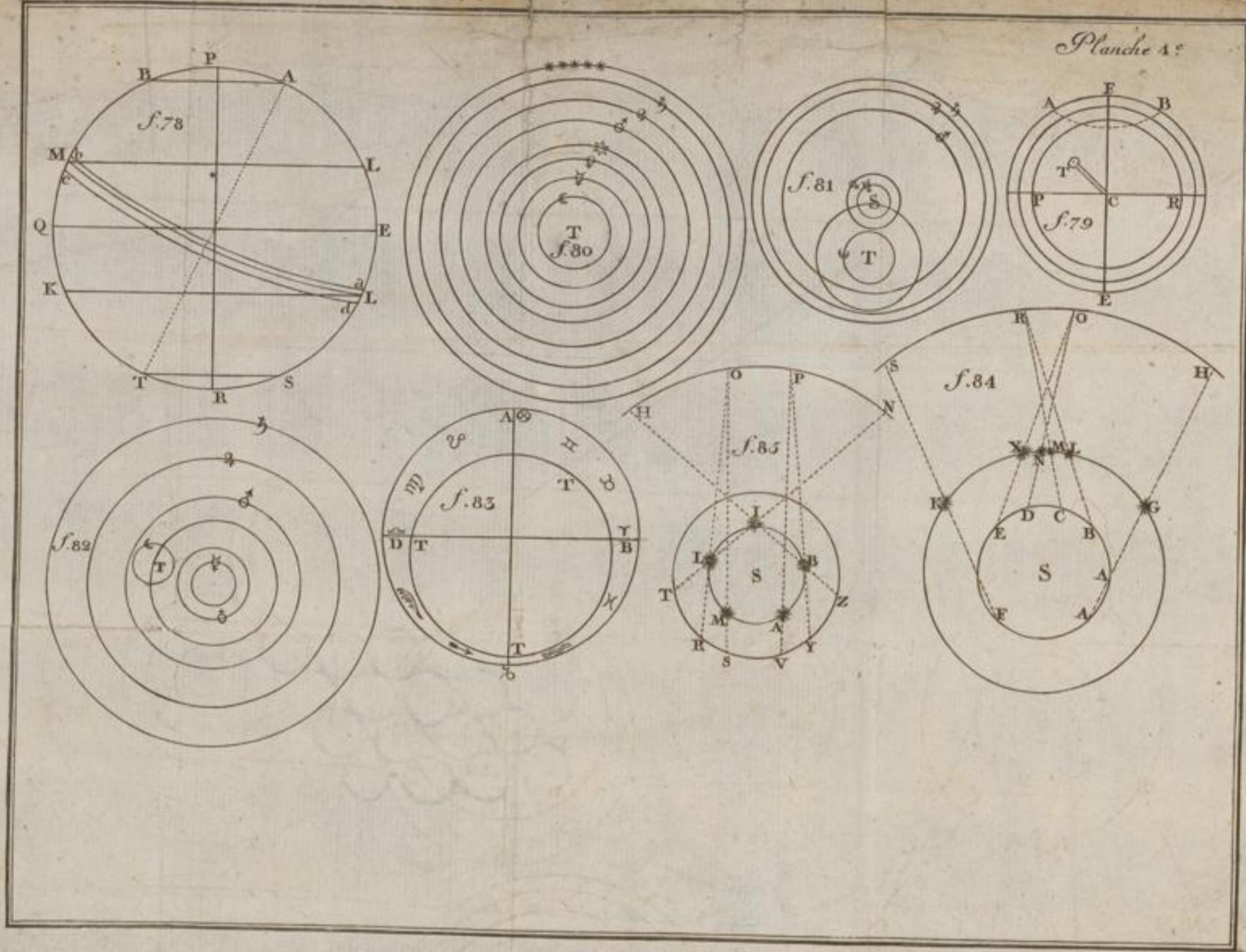
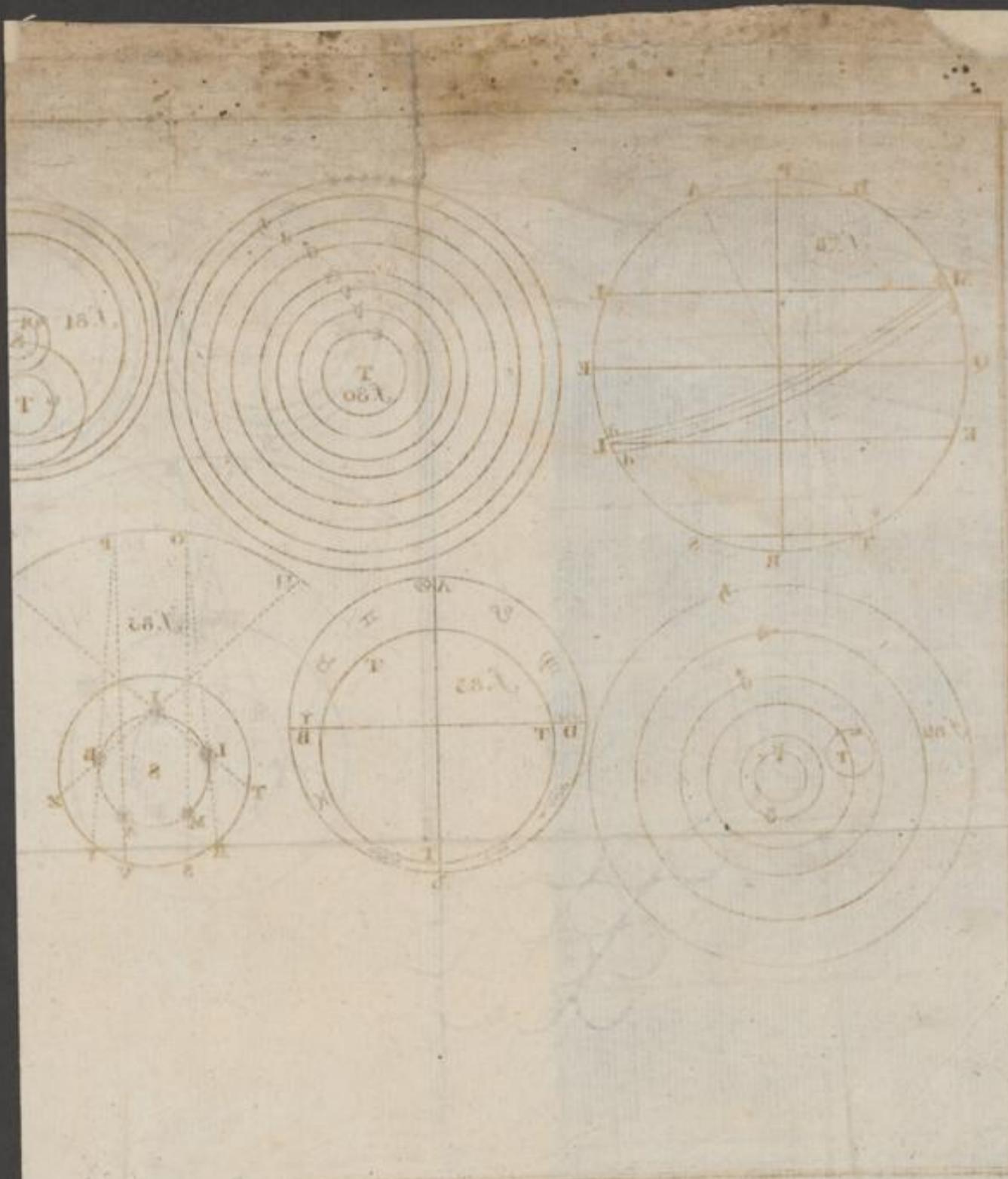
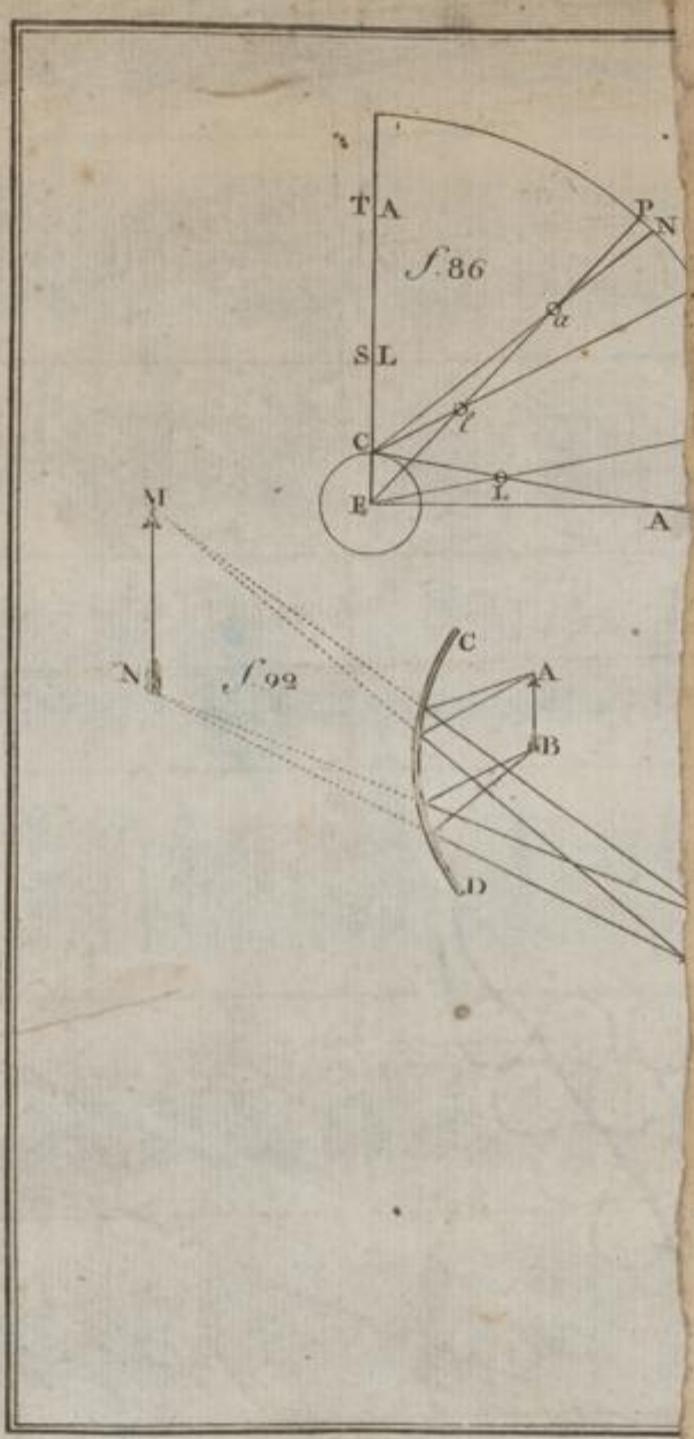
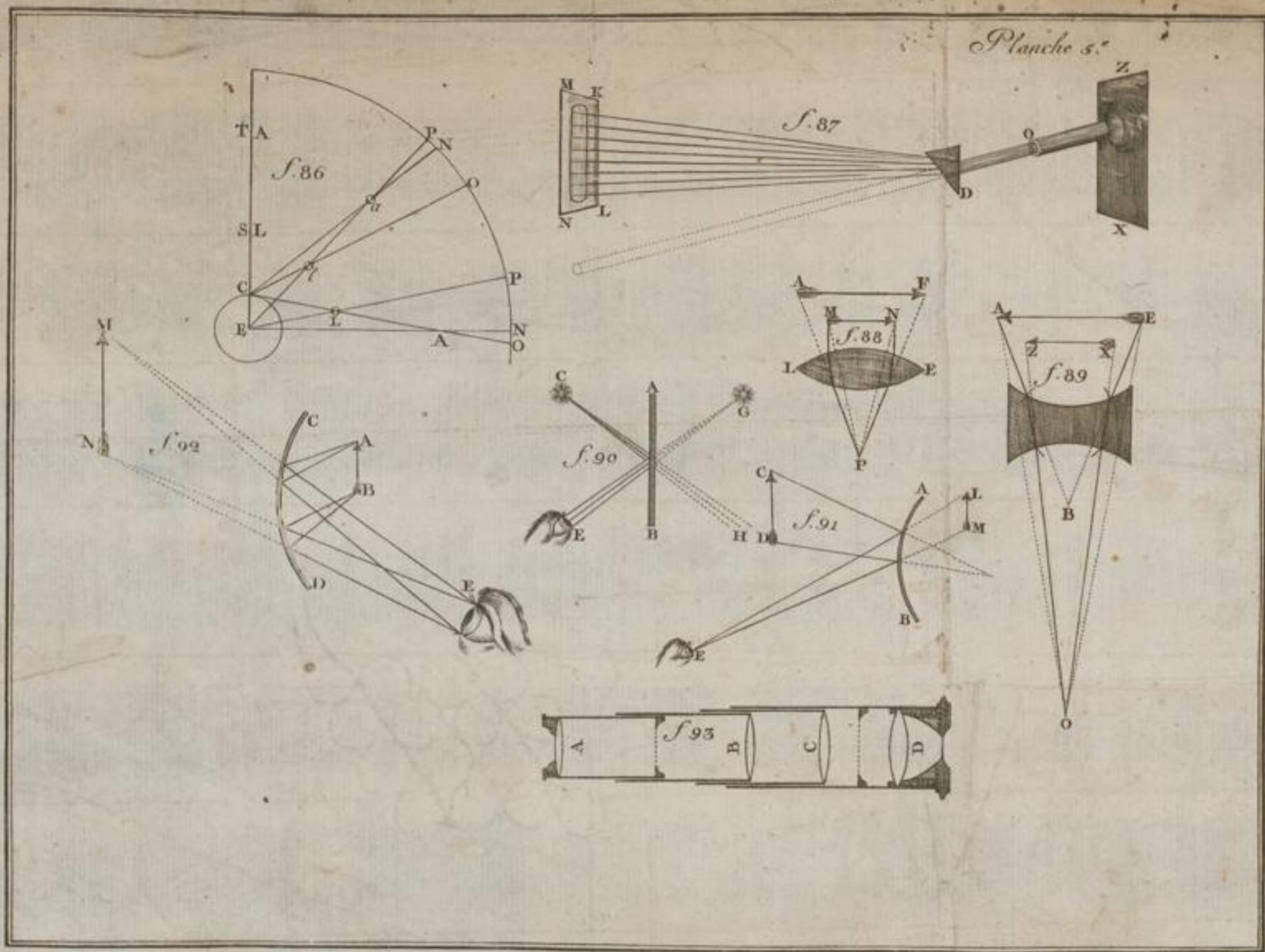


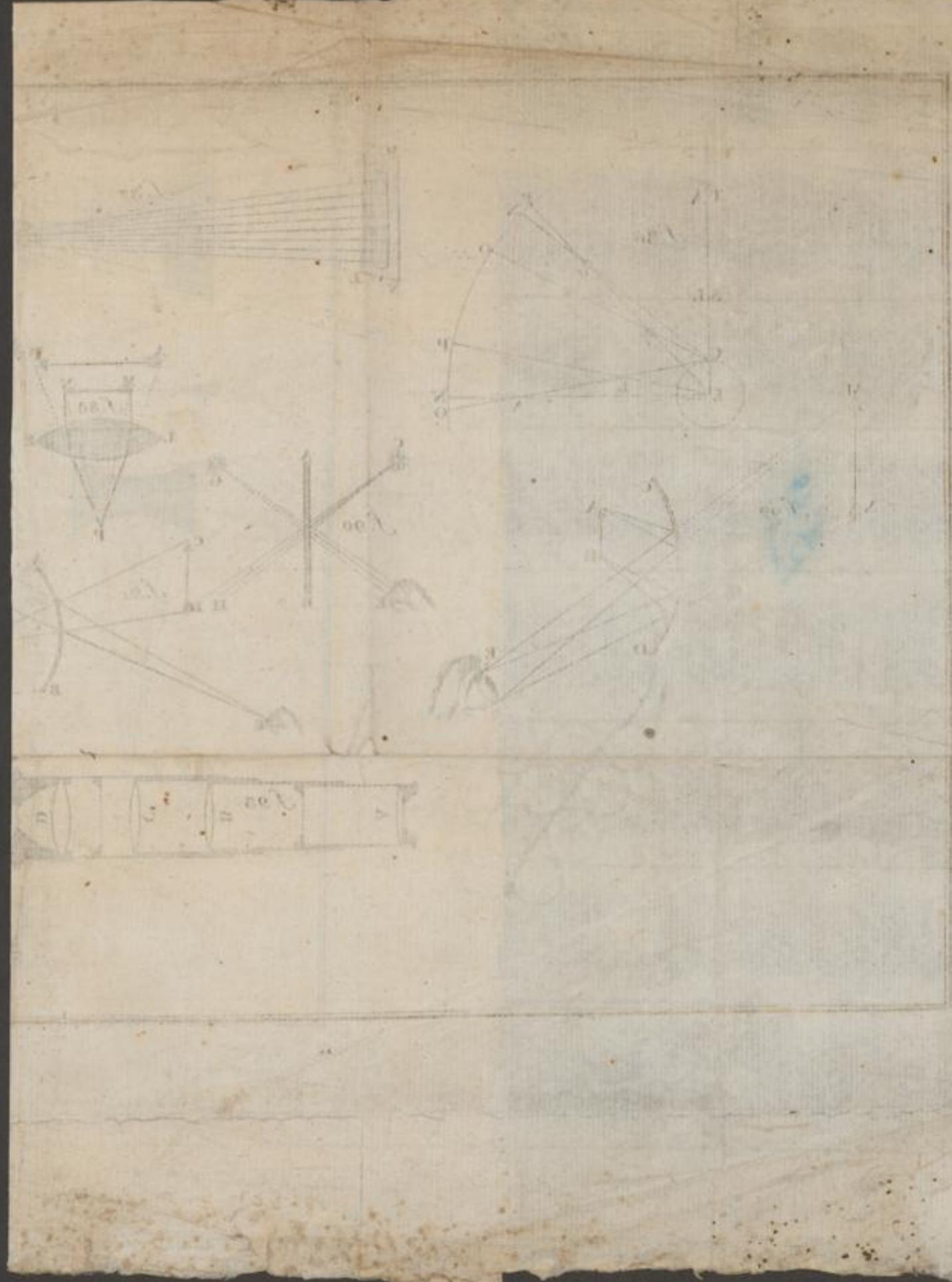
Planche 4<sup>e</sup>













the scale towards document

$$\begin{array}{r} 42 \\ - 3 - \frac{1}{2} \\ \hline 3 \end{array}$$
  
$$\begin{array}{r} 3 \\ - \frac{1}{4} \\ \hline \end{array}$$
  
$$\begin{array}{r} 40 \\ - 3 \\ \hline 7 \end{array}$$

430

439

MBL 000430

